

CASCADA

Priručnik za Infotainment



Sadržaj

Navi 950/650 / CD 600	5
CD 300	81

Navi 950/650 / CD 600

Uvod	6
Osnovno korištenje	17
Radio	24
CD uređaj za reprodukciju	30
Eksterni uređaji	33
Navigacija	38
Prepoznavanje govora	56
Telefon	65
Često postavljena pitanja	74
Kazalo pojmova	78

Uvod

Opće napomene	6
Funkcija za zaštitu od krađe	7
Pregled elemenata upravljanja	8
Korištenje	14

Opće napomene

Infotainment sustav vam pruža vrhunski sustav za informacije i zabavu u automobilu.

Upotreba radija je jednostavna s mogućnošću pohrane brojnih FM, AM i DAB (digitalno emitiranje zvuka) radijskih postaja putem gumba za memoriranje postaja 1...6.

Možete priključiti vanjske memorijske uređaje za podatke na Infotainment sustav kao daljnje audio izvore; bilo putem kabla bilo putem Bluetootha®.

Navigacijski sustav pouzdano vas vodi do vašeg odredišta i, ako želite, automatski izbjegava zastoje u prometu ili druge probleme u prometu.

Infotainment sustav je dodatno opremljen aplikacijom za telefon koja omogućuje udobnu i sigurnu uporabu mobilnog telefona u vozilu.

Infotainment sustavom se opcionalno može upravljati putem komandi na ploči s instrumentima, komandi na kolu upravljača ili funkcijom prepoznavanja govora.

Dobro osmišljen dizajn upravljačkih elemenata te jasni zasloni omogućavaju vam jednostavnu i intuitivnu kontrolu sustava.

Informacije o detaljima rada i novostima o najnovijim informacijama po pitanju softvera možete dobiti na našoj web-stranici.

Napomena

Ovaj priručnik opisuje sve opcije i značajke dostupne za razne Infotainment sustave. Neki opisi, uključujući one za funkcije zaslona i izbornika, možda se ne odnose na vaše vozilo zbog različite izvedbe modela, specifikacija zemlje, posebne opreme ili dodatne opreme.

Važne informacije o upravljanju i sigurnosti prometa

⚠️ Upozorenje

Infotainment sustav treba upotrebljavati tako da se vozilom uvijek može sigurno upravljati.

Ako ste u nedoumici, zaustavite vozilo i rukujte Infotainment sustavom dok je ono zaustavljeno.

⚠️ Upozorenje

Uporaba navigacijskog sustava ne oslobađa vozača od odgovornosti za pravilno, oprezno ponašanje u prometu na cesti. Uvijek se moraju poštivati odgovarajući prometni propisi.

Unose vršite (npr. adrese) samo kada vozilo miruje.

Ako su upute navigacije u suprotnosti s prometnim propisima, uvijek se primjenjuju prometni propisi.

⚠️ Upozorenje

Područja kao što su jednosmjerne ulice i pješačke zone nisu označena na karti navigacijskog sustava. U takvim područjima sustav može dati upozorenje koje morate prihvati. Stoga posebnu

pažnju obratite na jednosmjerne ulice i druge ceste i ulaze u koje ne smijete ući.

Radio prijem

Radio prijem može biti poremećen statickim smetnjama, bukom, izobličenjem ili gubitkom prijema zbog:

- promjene udaljenosti u odnosu na odašiljač
- višepojasnog prijema zbog reflektiranja
- zasjenjenja

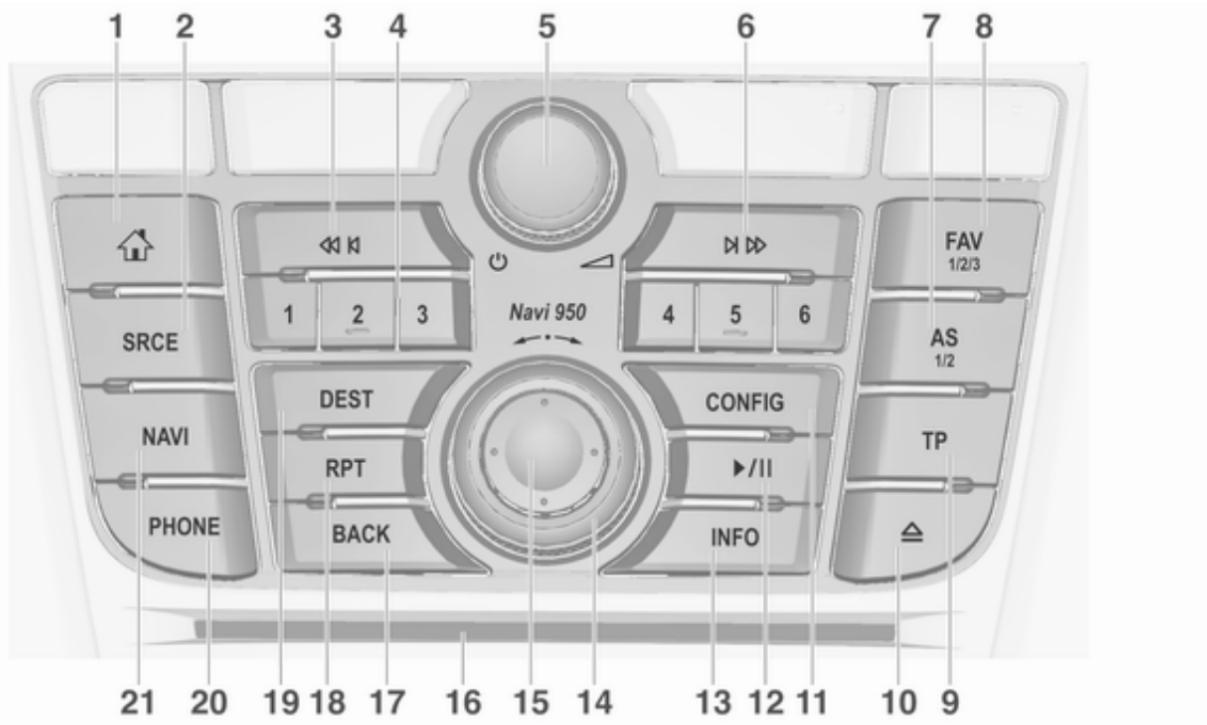
Funkcija za zaštitu od krađe

Infotainment sustav opremljen je električnim sigurnosnim sustavom u svrhu zaštite od krađe.

Stoga infotainment sustav radi samo u vašem vozilu i za kradljivca je beskoristan.

Pregled elemenata upravljanja

Navi 950 / 650



1		
	Pristupanje početnoj stranici	17
2	SRCE (izvor)	
	Pritisnite za promjenu audio izvora	
	CD/MP3 uređaj	30
	USB	33
	AUX	33
	Bluetooth	33
	AM	24
	FM	24
	DAB (Digitalno emitiranje zvuka)	24
3		
	Radio: traži natrag	24
	CD/MP3/WMA: preskoči naslov unatrag	31
	Vanjski uređaji: preskakanje zapisa unatrag ..	34
4		
	Tipke postaja 1...6	
	Kratki pritisak: odaberi postaju	26
	Dugi pritisak: memoriraj postaju	26
5		
	Pritisnite: uključi/isključi infotainment sustav	14
	Zakrenite: podesi glasnoću ...	14
6		
	Radio: traži naprijed	24
	CD/MP3/WMA: preskoči naslov naprijed	31
	Vanjski uređaji: preskakanje zapisa prema naprijed	34
7	AS 1/2	
	Kratki pritisak: otvaranje popisa za automatsku pohranu	25
	Dugi pritisak: automatsko spremanje postaja iz automatske pohrane	25
8	FAV 1/2/3	
	Otvaranje popisa favorita	26
9	TP	
	Aktiviranje ili deaktiviranje usluge prometnog radija	27
10		
	Izbacivanje CD-a	31
11	CONFIG	
	Otvaranje izbornika postavki	22
12		
	CD/MP3/WMA: pokreni/pauziraj reprodukciju	31
	Vanjski uređaji: pokreni/pauziraj reprodukciju	34
13	INFO	
	Radio: informacije o trenutačnoj postaji	
	CD/MP3/WMA, vanjski uređaji: informacije o trenutačnom zapisu	
	Navigacija: informacije o, primjerice, trenutačnoj lokaciji	

14 Višefunkcijski kotačić

Okretanje: označavanje
opcija izbornika ili
postavljanje
alfanumeričkih vrijednosti 17

Pritisnite (vanjski prsten):
odabir/uključivanje
označene opcije; potvrda
postavljene vrijednosti;
uključivanje/isključivanje
funkcije; otvaranje audio ili
navigacijskog izbornika 17

15 Osmosmjerni prekidač

Navigacija: pomicanje
prikazani prozor u pogledu
mape 39

16 Otvor za CD 31**17 BACK**

Izbornik: jedna razina
natrag 17

Unos: brisanje zadnjeg
znaka ili cijelog unosa 17

18 RPT

Ponavljanje zadnje poruke
navigacije 51

19 DEST

Otvorite izbornik odredišta
navigacije 43

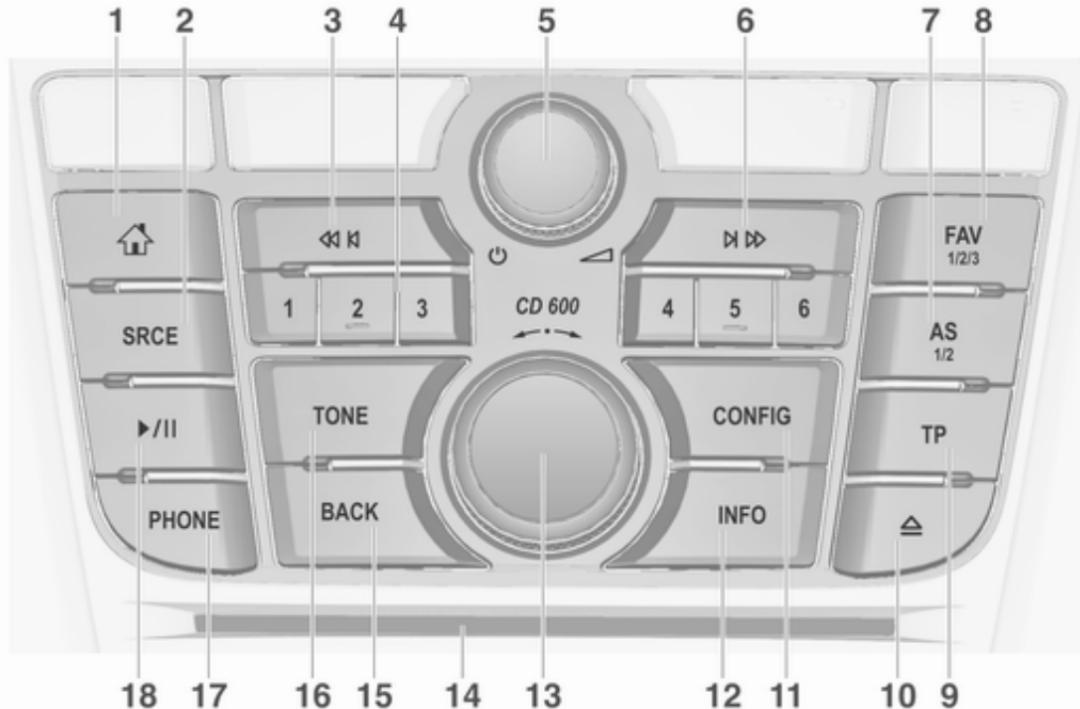
20 PHONE

Preuzimanje poziva ili
uključivanje/isključivanje
funkcije isključenja zvuka 68

21 NAVI

Prikaži mapu 39

CD 600



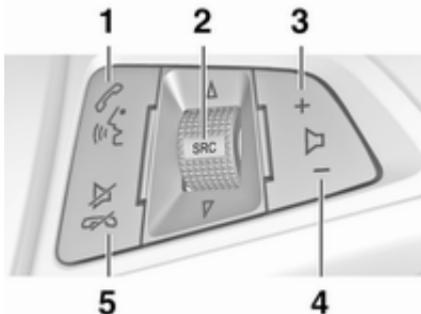
1		4	Tipke postaja 1...6	8	FAV 1/2/3
			Kratki pritisak: odaberite postaju		Otvaranje popisa favorita
Pristupanje početnoj stranici	17		26		26
2	SRCE (izvor)	5	Dugi pritisak: memoriraj postaju	9	TP
Pritisnite za promjenu audio izvora			26		Aktiviranje ili deaktiviranje usluge prometnog radija
CD/MP3 uređaj	30			10	
USB	33		Pritisnite: uključi/isključi infotainment sustav		Izbacivanje CD-a
AUX	33		14	11	CONFIG
Bluetooth	33		Zakrenite: podesi glasnoću ...		Otvaranje izbornika postavki
AM	24	6		12	INFO
FM	24		Radio: traži naprijed		Radio: informacije o trenutačnoj postaji
DAB (Digitalno emitiranje zvuka)	24		CD/MP3/WMA: preskoči naslov naprijed		CD/MP3/WMA, vanjski uređaji: informacije o trenutačnom zapisu
3			Vanjski uređaji: preskakanje zapisa prema naprijed		
Radio: traži natrag	24	7	34		
CD/MP3/WMA: preskoči naslov unatrag	31		AS 1/2		
Vanjski uređaji: preskakanje zapisa unatrag ..	34		Kratki pritisak: otvaranje popisa za automatsku pohranu		
			25		
			Dugi pritisak: automatsko spremanje postaja iz automatske pohrane		
			25		

13 Višefunkcijski kotačić	
Okretanje: označavanje opcija izbornika ili postavljanje alfanumeričkih vrijednosti	17
Pritisak: odabir/ uključivanje označene opcije; potvrda postavljene vrijednosti; uključivanje/isključivanje funkcije; otvaranje audio izbornika	17
14 Otvor za CD	31
15 BACK	
Izbornik: jedna razina natrag	17
Unos: brisanje zadnjeg znaka ili cijelog unosa	17
16 Tone	
Otvaranje postavki tona	20
17 PHONE	
Preuzimanje poziva ili uključivanje/isključivanje funkcije isključenja zvuka	68

18 ►/||

CD/MP3/WMA: pokreni/ pauziraj reprodukciju	31
Vanjski uređaji: pokreni/ pauziraj reprodukciju	34

Kontrole na kolu upravljača



1 ☎

Kratki pritisak: prihvatanje telefonskog poziva	68
ili biranje broja na listi poziva	68
ili uključivanje prepoznavanja glasa	56
Dugi pritisak: prikaz liste poziva	68
ili aktivacija glasovnog upravljanja (ako to telefon podržava)	56

2 SRC (izvor)

Pritisnite: odabir izvora zvuka	24
Dok je radio uključen: okrenite prema gore/dolje za odabir sljedeće/prethodne memorirane radijske postaje	24
Dok je uključen CD uređaj: okrenite prema gore/dolje za odabir sljedećeg/prethodnog CD/MP3/WMA zapisa	31
Dok je uključen vanjski uređaj: okrenite prema gore/dolje za odabir prethodnog/sljedećeg zapisa	34

Dok je uključen telefon: okrenite prema gore/dolje za odabir sljedećeg/prethodnog unosa na popisu poziva	68
Dok je uključen telefon i poziv je na čekanju: okrenite prema gore/dolje za prebacivanje između poziva	68
3	+
Pojačavanje glasnoće	14
4	-
Smanjivanje glasnoće	14
5	☒
Kratki pritisak: završetak/odbijanje poziva	68
ili zatvaranje liste poziva	17
ili aktiviranje/deaktiviranje potpunog stišavanja	14
ili isključivanje prepoznavanja glasa	56

Korištenje

Elementi upravljanja

Infotainment sustavom se upravlja putem funkcionalnih tipki, višefunkcijskog kotačića i izbornika koji su prikazani na zaslonu.

Unosi se vrše putem:

- središnje upravljačke jedinice na ploči s instrumentima ⇨ 8
- kontrola na kolu upravljača ⇨ 8
- sustava prepoznavanja govora ⇨ 56

Napomena

U sljedećim poglavljima opisani su samo najdirektniji načini za korištenje izbornika. U nekim slučajevima mogu postojati druge opcije.

Uključivanje ili isključivanje infotainment sustava

Kratko pritisnite ⓧ. Nakon uključivanja infotainment sustava zadnji odabrani izvor postaje aktivan.

Automatsko isključivanje

Ako ste Infotainment sustav uključili pritiskanjem  kod isključenog kontakta, ponovno se automatski isključuje nakon 10 minuta.

Podešavanje glasnoće

Okrenite  Trenutačna postavka prikazuje se u skočnom prozoru na dnu zaslona.

Kad je sustav Infotainment uključen, postavljena je zadnja odabrana glasnoća ako je ta glasnoća manja od maksimalne glasnoće pri uključivanju.

Sljedeće postavke glasnoće mogu se postaviti odvojeno:

- maksimalna glasnoća pri pokretanju  21
- glasnoća obavijesti o prometu  21
- glasnoća poruka navigacije  39

Automatsko podešavanje glasnoće

Kada je uključena automatska glasnoća  21, glasnoća se automatski prilagođava kako bi se kompenzirala buka ceste i vjetra tijekom vožnje.

Potpuno stišavanje

Pritisnite **PHONE** (ako je dostupan portal telefona: pritisnite nekoliko sekundi) za potpuno stišavanje izvora zvuka.

Za prekid isključenja zvuka: okrenite  ili ponovno pritisnite **PHONE** (ako je dostupan portal telefona: držite pritisnuto nekoliko sekundi).

Ograničenje glasnoće pri visokim temperaturama

Pri vrlo visokim temperaturama u unutrašnjosti vozila sustav Infotainment ograničava maksimalnu podesivu glasnoću. Ako je potrebno, glasnoća se smanjuje automatski.

Načini rada

Audio uređaji

Više puta uzastopno pritisnite **SRCE**, za prebacivanje između glavnih izbornika AM, FM, CD, USB, AUX, Bluetooth ili DAB.

Za detaljne opise:

- CD/MP3 uređaj  30
- USB priključak  33
- AUX ulaz  33
- Bluetooth audio  33
- AM radio  24
- FM radio  24
- DAB radio  28

Navigacija

Pritisnite **NAVI**, za prikaz karte aplikacije za navigaciju.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje podizbornika s opcijama za unos odredišta i strukturiranje rute.

Za detaljan opis funkcija navigacije  38.

Telefon

Pritisnite **PHONE**, za prikaz glavnog izbornika telefona s opcijama za unos ili odabir brojeva.

Za detaljan opis funkcija mobilnog telefona ⇨ 65.

Napomena

Kratke informacije o audio izvorima i trenutačnoj sesiji navigacije mogu se prikazati putem aplikacije **Brze infor.** .

Osnovno korištenje

Osnovno korištenje	17
Postavke tona	20
Postavke glasnoće	21
Postavke sustava	22

Osnovno korištenje

Višefunkcijski kotačić

Višefunkcijski kotačić je središnji element upravljanja za izbornike.

Zakrenite višefunkcijski kotačić:

- za označavanje opcije izbornika
- za postavljanje alfanumeričke vrijednosti

Pritisnite višefunkcijski kotačić (Navi 950 / Navi 650: pritisnite vanjski prsten):

- za odabir ili aktiviranje označene opcije
- za potvrdu postavljene vrijednosti
- za uključivanje/isključivanje funkcije sustava
- za otvaranje audio ili navigacijskog izbornika u odgovarajućoj aplikaciji

tipka

Pritisnite , za pristup **Početna stranica**.



Pomoći višefunkcijskog kotačića možete pristupati različitim aplikacijama.

Okrenite višefunkcijski kotačić, za odabir **Više** na dnu zaslona.



Pritisnite višefunkcijski kotačić (Navi 950 / Navi 650: pritisnite vanjski prsten) za prikaz drugog **Početna stranica** s dodatnim aplikacijama.

Pomoću višefunkcijskog kotačića možete pristupati različitim aplikacijama.

Napomena

Većini aplikacija ili izbornika aplikacija može se pristupiti i izravno putem tipku na ploči s instrumentima.

BACK tipka

Pritisnite **BACK** za:

- za izlazak iz izbornika ili zaslona
- za povratak iz podizbornika na sljedeći izbornik više razine
- za brisanje zadnjeg znaka u nizu znakova

Pritisnite i držite **BACK** nekoliko sekundi, za brisanje čitavog unosa.

Primjeri rada s izbornicima

Odabir elementa na zaslonu

Zakrenite višefunkcijski kotačić za pomicanje kurzora (= pozadina u boji) na željenu opciju.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za odabir označene ikone, tipke na zaslonu ili stavke izbornika.

Napomena

U sljedećim će poglavljima biti opisani koraci postupka za biranje i uključivanje tipke na zaslonu ili stavke izbornika kao "...odaberite <naziv tipke>/<naziv stavke>".

Popisi za pregledavanje



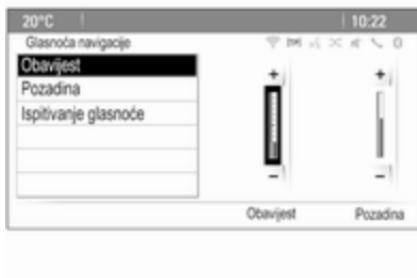
Ako je na popisu dostupno više stavaka nego što ih se prikazuje na zaslonu, prikazuje se traka za pomicanje.

Okrenite višefunkcijski kotačić u smjeru kazaljke na satu za pomicanje prema dolje i u smjeru suprotnom od kazaljke na satu za pomicanje prema gore.

Napomena

U sljedećim će poglavljima biti opisani koraci postupka pomaka na stavku popisa kao "...pomaknute se na <naziv stavke>".

Prilagođavanje postavki



Zakrenite višefunkcijski kotačić za promjenu aktualne vrijednosti postavke.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za potvrdu postavljenih vrijednosti.

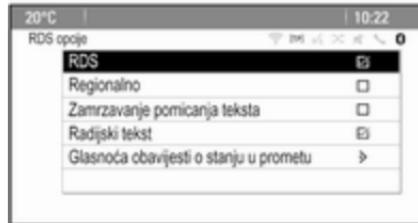
Napomena

U sljedećim će poglavlјima biti opisani koraci postupka za podešavanje postavke kao "...podesite <naziv postavke> u...".

Uključivanje stavke izbornika

Zakrenite višefunkcijski kotačić za pomicanje cursora (= pozadina u boji) na željenu opciju.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za uključivanje stavke izbornika. Oznaka ili točka se prikazuju u kvadratiću pored dotične stavke izbornika.



Napomena

U sljedećim će poglavlјima biti opisani koraci postupka za aktiviranje stavke kao "...aktivirajte <naziv stavke>".

Unos niza znakova

Zakrenite višefunkcijski kotačić za odabir željenog znaka.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za unos odgovarajućeg znaka u polje za unos na vrhu zaslona.

Posljednji znak u nizu znakova možete izbrisati odabirom **Briši** na zaslonu ili pritiskanjem **BACK** na ploči s instrumentima. Pritiskom i držanjem **BACK** brišete čitav unos.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za potvrdu odabranog znaka.

Napomena

U sljedećim će poglavlјima biti opisani koraci postupka za unos znakova "...unesite željene znakove...".

Poruke

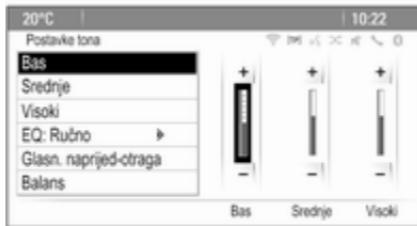
Prije provođenja funkcije sustava ponekad će se pojaviti poruka s pitanjem. Po potrebi odaberite jednu od opcija.



Biranje i uključivanje tipke na zaslonu u funkciji poruke isti su kao što je opisano za odabir opcije u izborniku.

Postavke tona

Pritisnite  i zatim odaberite **Više** na dnu zaslona. Na drugom **Početna stranica** odaberite **Zvuk**. Prikazan je izbornik tone settings.



Bas

Putem ovih postavki istaknite ili potisnite duboke frekvencije iz audio uređaja.

Namjestite postavku po želji.

Srednje

Putem ovih postavki istaknite ili potisnite srednje frekvencije iz audio izvora.

Namjestite postavku po želji.

Visoki

Putem ovih postavki istaknite ili potisnite visoke frekvencije iz audio uređaja.

Namjestite postavku po želji.

Način rada EQ

(EQ: ekvalizator)

Ovu postavku upotrijebite za optimizaciju tona za posebnu vrstu glazbe, primjerice, **Rock** ili **Klasična**.

Odaberite **EQ**. Prikazat će se podizbornik s unaprijed definiranim vrstama zvuka.

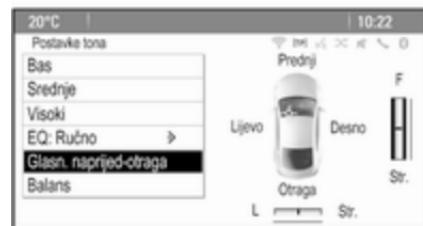
Odaberite željeni stil zvuka.

Ako odaberete neku od unaprijed definiranih vrsta zvuka, sustav će unaprijed prilagoditi **Bas**, **Srednje** i **Visoki**.

Ako ručno prilagodite neku od gore navedenih postavki, **EQ** se postavlja na **Ručno**.

Raspodjela glasnoće sprijeda i straga i lijevo i desno

Ako je odabранo **Glasn. naprijed-otraga** ili **Balans**, prikazuje se slika s desne strane na zaslonu.



Za namještanje raspodjele glasnoće između prednjih i stražnjih zvučnika u vozilu, odaberite **Glasn. naprijed-otraga**. Namjestite postavku po želji.

Za namještanje raspodjele glasnoće između lijevog i desnog zvučnika u vozilu, odaberite **Balans**. Namjestite postavku po želji.

Postavke glasnoće

Prilagodba automatske glasnoće

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke za radio**.

Odaberite **Automatska glasnoća** kako biste prikazali odgovarajući izbornik.

Za podešavanje stupnja podešavanja glasnoće postavite **Automatska glasnoća** na **Isključeno**, **Mala**, **Srednja** ili **Velika**.

Isključeno: nema povećanja glasnoće s porastom brzine.

Velika: maksimalno povećanje glasnoće s porastom brzine.

Prilagodba glasnoće pokretanja

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke za radio**.

Odaberite **Maksimalna početna glasnoća** kako biste prikazali odgovarajući izbornik.

Namjestite postavku po želji.

Prilagođavanje glasnoće prometnih obavijesti

Glasnoća obavijesti o stanju u prometu može se unaprijed postaviti na razinu neovisnu od "normalne" glasnoće.

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke za radio**.

Odaberite **RDS opcije** i zatim **Glasnoća obavijesti o stanju u prometu** za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Namjestite postavku po želji.

Napomena

Za vrijeme emitiranja obavijesti, glasnoću možete podešavati okretanjem ⓧ.

Prilagodba glasnoće zvučnog upozoritelja

Prilikom rukovanja komandama u vozilu zvučni signali bip potvrđuju vaše radnje. Glasnoća zvučnih signala bip može se prilagoditi.

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke vozila**.

Odaberite **Udobnost i pogodnost** i zatim **Glasnoća zvona** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.
Odaberite **Mala** ili **Velika**.

Prilagodba glasnoće navigacije

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke navigacije**.

Odaberite **Glasovno navođenje** i zatim **Glasnoća navigacije**. Prikazat će se odgovarajući podizbornik.

Za prilagodbu glasnoće objava odaberite **Obavijest** i namjestite postavku po želji.

Za prilagodbu glasnoće audio izvora koji se može reproducirati u pozadini odaberite **Pozadina** i namjestite postavku po želji.

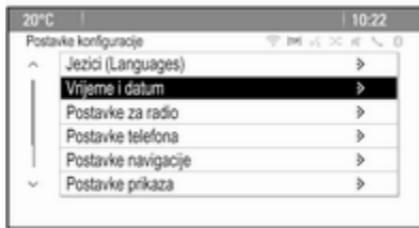
Odaberite **Ispitivanje glasnoće** kako biste čuli zvučni primjer postavki.

Napomena

Za vrijeme emitiranja obavijesti, glasnoću možete podešavati okretanjem ⓧ.

Postavke sustava

Razne postavke Infotainment sustava mogu se namjestiti putem aplikacije Konfig..



Postavke jezika

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Jezici (Languages)**. Prikazat će se popis svih dostupnih jezika.

Odaberite željeni jezik.

Postavke sata i datuma

Pritisnite **CONFIG**, pa odaberite **Vrijeme i datum** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Automatsko podešavanje vremena

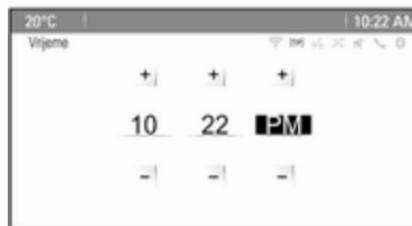
Sustav neprekidno prima informacije o trenutačnom vremenu i datumu.

Ako želite da se postavke vremena i datuma ažuriraju automatski, uključite **Automatsko podešavanje vremena**.

Ako želite ručno postaviti vrijeme i datum, isključite **Automatsko podešavanje vremena**.

Podešavanje vremena

Za prilagodbu postavki vremena, odaberite **Podesi vrijeme**.



Namjestite postavke po želji.

Postavite datum

Za prilagodbu postavki datuma, odaberite **Podesi datum**. Namjestite postavke po želji.

Format vremena

Za izbor željenog formata datuma, odaberite **Format 12 h / 24 h**.

Prikazuje se podizbornik. Aktivirajte **12 sata ili 24 sati**.

Informacije o softveru

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke za radio**.

Krećite se kroz popis i odaberite **Izbornik za verzije softvera** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Informacije o verziji softvera

Za prikaz popisa instaliranih verzija softvera odaberite **Informacije o verziji softvera**.

Prema zadanim su postavkama uključene sve verzije.

Ažuriranje softvera

Za ažuriranje Vašeg sustava, kontaktirajte Vašu radionicu.

Datoteka zapisnika

Za stvaranje datoteke evidencije s trenutnom verzijom vašeg softvera, odaberite **Izradi datoteku zapisnika**.

Informacije o licenciranju

Za prikaz informacija o proizvođaču Infotainment sustava odaberite **Informacije o licenci**.

Tvornički zadane postavke

Za vraćanje postavki Infotainment sustava na tvorničke vrijednosti odaberite **Brišite podatke i obnovite postavke za radio**.

Prikaz postavki

Pritisnite CONFIG, pa odaberite **Postavke prikaza** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Početna stranica

Odaberite **Izbornik početne stranice** za prikaz izbornika postavki početne stranice.

Za pristup izborniku iz **Početna stranica**, odaberite **Izbornik** na dnu zaslona.

Početna stranica možete pristupiti prema osobnim sklonostima.

Prilagodi

Ikone aplikacije koje se prikazuju na prvoj početnoj stranici mogu se odabratи по жељи.

Odaberite **Prilagodi**, za prikaz popisa svih aplikacija instaliranih u sustav. Uključite stavke izbornika onih aplikacija za koje želite da se prikazuju na prvoj početnoj stranici. Druge će se aplikacije tada rasporediti na sljedećim stranicama.

Sortiraj

Na svakoj se početnoj stranici može složiti do osam ikona aplikacija.

Položaj ikona može se mijenjati prema жељi.

Odaberite **Sortiraj**, za prikaz početnih stranica u načinu rada za uređivanje.

Odaberite ikonu koju želite pomaknuti.

Pomaknute se do položaja na početnoj stranici na kojem želite da se ikona nalazi. Pritisnite višefunkcijski kotačić za potvrdu.

Ikona se pomiče na novo mjesto.

Ikona koja se prije nalazila na tom mjestu sada se prikazuje na mjestu pomaknute ikone.

Zadane postavke početne stranice

Za vraćanje postavki **Početna stranica** na tvorničke vrijednosti odaberite **Vrati podešenja početne stranice**.

Isključenje zaslona

Za isključenje zaslona odaberite **Prikaz isključen**.

Za ponovno uključenje zaslona pritisnite bilo koju tipku na ploči s instrumentima (osim kotačića ⏪).

Radio

Korištenje	24
Traženje postaje	24
Liste automatskih memorija	25
Liste favorita	26
Radio data system (RDS)	27
Digitalno emitiranje zvuka	28

Korištenje

Aktivacija radija

Pritisnite , zatim odaberite **AM**, **FM** ili **DAB**.

Započet će reprodukcija posljednje odabrane postaje.

Napomena

Dok je neki audio izvor već uključen, možete prebacivati između različitih audio izvora uzastopnim pritiskanjem **SRCE**.

Traženje postaje

Automatsko traženje postaje

Kratko pritisnite  ili , za reproduciranje sljedeće postaje u memoriji postaja.

Ručno traženje postaje

Pritisnite i držite  ili . Pustite tipku kada ste u blizini željene frekvencije na zaslonu frekvencije.

Ručni odabir postaje

U frekvenčnom pojasu FM i DAB, pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje dotičnog izbornika i nakon toga odaberite **Ručno biranje postaja**. Trenutačno aktivna frekvencija prikazat će se na dnu zaslona.

Okrenite višefunkcijski kotačić za dolazak do željene frekvencije.

U frekvenčnom pojasu AM, okrenite višefunkcijski kotačić za namještanje frekvencije.

Lista postaja

U frekvenčnom pojasu FM i DAB, okrenite višefunkcijski kotačić za prikaz popisa postaja.

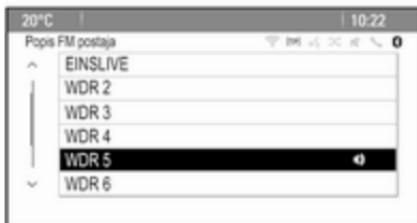
U frekvenčnom pojasu AM, pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz dotičnog izbornika frekvencijskog pojasa.

Odaberite Popis AM postaja.

Prikazuju se sve postaje koje se mogu primiti u dotičnom frekvenčnom pojasu i u trenutnom području prijema.

Napomena

Ako prije toga nije izrađena lista postaja, Infotainment sustav provodi automatsko traženje postaje.



Odaberite željenu postaju.

Napomena

Postaja koja se trenutno prima označena je s

Popis kategorija

Brojne RDS 27 i DAB 28 postaje šalju PTY kod, koji označava tip programa kojeg emitiraju (npr. vijesti). Neke postaje mijenjaju i PTY kod ovisno o sadržaju koji se trenutno emitira.

Infotainment sustav pohranjuje te postaje na odgovarajući popis kategorija sortiran po vrsti programa.

Napomena

Stavka podizbornika popisa kategorija dostupna je jedino za FM i DAB valna područja.

Za traženje tipa programa koji definiraju postaje odaberite opciju liste kategorije specifičnu za valno područje.

Prikazuje se popis vrsti programa koji su trenutno dostupni.

Odaberite željeni tip programa. Prikazuje se lista postaja koje emitiraju program odabranog tipa.

Odaberite željenu postaju.

Napomena

Postaja koja se trenutno prima označena je s

Ažuriranje popisa postaja

Ako prijem postaja pohranjenih na popisu postaja specifičnog frekvenčnog pojasa više nije moguć, morate ažurirati popis AM i DAB postaja.

Napomena

Popis FM postaja ažurira se automatski.

Odaberite odgovarajuću stavku s popisa u izborniku specifičnog frekvenčnog pojasa za ažuriranje popisa postaja.

Započinje traženje postaje. Jednom kada je traženje završeno, reproducira se prethodno odabrana postaja.

Za prekid traženja postaje pritisnite višefunkcijski kotačić.

Napomena

Ako se ažurira lista postaja na specifičnom valnom području, ažurira se i odgovarajuća lista kategorije.

Liste automatskih memorija

Postaje s najboljim prijemom u frekvenčnom pojusu mogu se pohraniti i odabirati s popisa automatske pohrane.



Svako valno područje ima 2 liste automatskih memorija (**AS 1, AS 2**), i na svaku od njih se može memorirati 6 postaja.

Napomena

Istaknuta je postaja koja se trenutno prima.

Automatsko memoriranje postaja

Držite **AS** pritisnutom, dok se ne prikaže poruka o automatskom memoriranju. Na 2 liste automatskih memorija pohraniti će se 12 najjačih postaja na aktualnom valnom području.

Za prekid procedure automatskog memoriranja, odaberite **Opozovi**.

Ručno memoriranje postaja

Postaje se također mogu pohraniti ručno na liste automatskih memorija. Odaberite postaju koja će se memorirati.

Pritisnite **AS**, za otvaranje popisa za automatsko memoriranje ili prebacivanje na drugi popis za automatsko memoriranje.

Za snimanje postaje na poziciju na popisu: pritisnite gumb odgovarajuće postaje 1...6 dok se ne prikaže poruka potvrde.

Napomena

Ručno pohranjene postaje se prebrisu tijekom procesa automatskog pohranjivanja postaja.

Pozivanje postaje

Ako je potrebno, pritisnite **AS**, za otvaranje popisa automatskih memorija ili prebacivanje na drugi popis za automatsko memoriranje.

Pritisnite jednu od tipku 1...6 za uključivanje postaje na odgovarajućem položaju na popisu.

Liste favorita

Postaje svih valnih područja se mogu ručno memorirati na liste favorita.



Na svaki popis favorita možete memorirati 6 postaja. Broj dostupnih lista favorita se može odrediti (vidi ispod).

Napomena

Istaknuta je postaja koja se trenutno prima.

Memoriranje postaje

Odaberite postaju koja će se memorirati.

Kratko pritisnite **FAV**, za otvaranje liste favorita ili za prebacivanje na drugu listu favorita.

Za snimanje postaje na poziciju na popisu: pritisnite gumb odgovarajuće postaje 1...6 dok se ne prikaže poruka potvrde.

Pozivanje postaje

Ako je potrebno, kratko pritisnite **FAV**, za otvaranje liste favorita ili za prebacivanje na drugu listu favorita. Pritisnite jednu od tipku postaja 1...6 za uključivanje postaje pohranjene na dotičnom mjestu.

Definiranje broja popisa favorita

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke za radio**. Odaberite **Broj omiljenih stranica** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Odaberite broj stranica favorita koji želite da bude prikazan.

Radio data system (RDS)

RDS je usluga FM postaja koja značajno olakšava pronalaženje željene postaje i njen prijem bez problema.

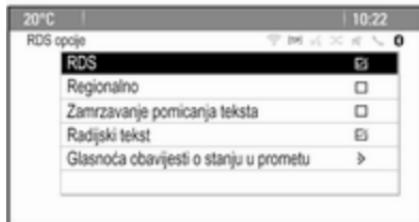
Prednosti RDS-a

- Na zaslonu je umjesto frekvencije prikazano ime programa odabrane postaje.
- Tijekom traženja postaja Infotainment sustav odabire samo RDS postaje.
- Infotainment sustav uvijek odabire najbolju frekvenciju prijema odabrane postaje putem AF-a (alternativna frekvencija).
- Ovisno o postaji koja se prima Infotainment sustav prikazuje radio tekst koji sadrži, na primjer, informacije o trenutačnom programu.

Izbornik RDS opcija

Za otvaranje izbornika za RDS konfiguraciju, pritisnite **CONFIG**, pa zatim odaberite **Postavke za radio**.

Odaberite **RDS opcije** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.



Uključivanje RDS funkcije

Aktivirajte **RDS**.

Napomena

Ako je **RDS** isključeno, neće se prikazati sve stavke izbornika za izbornik **RDS opcije**.

Regionalni

RDS postaje ponekad emitiraju regionalno različite programe na različitim frekvencijama.

Ako je uključeno **Regionalno**, biraju se jedino alternativne frekvencije (AF) s istim regionalnim programima.

Ako je isključeno **Regionalno**, alternativne frekvencije postaja se odabiru bez obzira na regionalne programe.

Zaustavljanje teksta

Neke RDS postaje ne samo da prikazuju naziv usluge programa na zaslonu već i prikazuju dodatne informacije o trenutačnom programu. Ako se prikazuju dodatne informacije, naziv programa je skriven.

Za sprječavanje prikaza dodatnih informacija, aktivirajte **Zamrzavanje pomicanja teksta**.

Radio tekst

Ako je uključen RDS i prijem RDS postaje, ispod imena programa je prikazana informacija o radijskom programu koji je trenutačno aktivan ili glazbenom zapisu koji se trenutačno reproducira.

Za prikaz ili skrivanje informacija, uključite ili isključite **Radijski tekst**.

Usluga prometnog radija

(TP = Program o prometu)

Postaje s uslugama prometnog radija su RDS postaje koje šalju vijesti o prometu.

Ako je uključena usluga prometnog radija, prekida se reprodukcija radija ili medija tijekom trajanja emitiranja obavijesti o stanju u prometu.

Uključivanje i isključivanje usluge prometnog radija

Za uključivanje i isključivanje čekanja obavijesti o prometu na infotainment sustavu, pritisnite **TP**.

- Ako se usluga emitiranja radijskih informacija o stanju u prometu uključi, na zaslonu se prikazuje [TP].
- Ako aktualna postaja nije postaja s uslugama prometnog radija, automatski započinje traženje sljedeće radio postaje s uslugama prometnog radija.
- Ako je pronađena postaja s uslugama prometnog radija, na zaslonu se prikazuje **[TP]**.

Glasnoća prometnih poruka

Za podešavanje glasoće obavijesti o stanju u prometu, odaberite **Glasnoća obavijesti o stanju u prometu**.

Prikazat će se odgovarajući podizbornik. Namjestite postavku po želji.

Slušanje samo obavijesti o prometu

Uključite uslugu prometnog radija i potpuno stišajte glasoću na infotainment sustavu.

Blokiranje obavijesti o prometu

Blokiranje obavijesti o prometu, napr. pri reprodukciji CD/MP3 zapisa:

Pritisnite **TP** ili odaberite **Opoziv** u TP poruci na zaslonu.

Obavijest o prometu se poništava, ali usluga prometnog radija ostaje uključena.

Digitalno emitiranje zvuka

DAB emitira radijske postaje digitalno.

Opće napomene

- DAB postaje su označene imenom programa umjesto frekvencije emitiranja.
- Putem značajke DAB nekoliko se radijskih programa (servisa) može emitirati na jednom ansamblu.
- Osim visoke kvalitete digitalnih audio servisa, DAB također može slati podatke povezane s programom i mnogo drugih podatkovnih servisa uključujući informacije o putovanju i prometu.
- Sve dok dani DAB prijemnik može primati signal koji šalje postaja za emitiranje (čak i ako je signal vrlo slab), osigurana je reprodukcija zvuka.
- U slučaju slabog prijama, glasnoća se automatski smanjuje kako bi se izbjegao izlaz neprijatnih šumova.
- Smetnje koje uzrokuju postaje koje su na bliskoj frekvenciji (fenomen koji je tipičan za AM i

FM prijem) se ne događaju se kod DAB-a.

Ako je signal DAB preslab da ga prima prijemnik, sustav se prebacuje na isti program ili drugu DAB ili FM postaju.

- Ako se DAB signal reflektira od prirodnih prepreka ili zgrada, kvaliteta prijema je poboljšana, dok je AM ili FM prijem u takvim slučajevima značajno oslabljen.
- Kada je omogućen DAB prijem, FM tuner Infotainment sustava ostaje uključen u pozadini i neprekidno traži FM radijske postaje s najboljim prijemom. Ako je uključena značajka TP ⇨ 27, emitiraju se informacije o stanju u prometu FM radijske postaje čiji je prijem najbolji. Isključite TO ako ne želite da vam DAB prijem prekidaju informacije o stanju u prometu.

DAB obavijesti

Osim glazbenih programa, mnogo DAB postaja emitira i obavijesti različitih kategorija.

Dok ste u glavnom izborniku DAB-a, pritisnite višefunkcijski kotačić kako biste otvorili **DAB izbornik** i nakon toga odaberite **Obavijesti**.

Ako aktivirate neke ili sve kategorije, DAB usluga koja se trenutno prima se prekida nakon objave tih kategorija.

Uključite željene kategorije.

CD uređaj za reprodukciju

Opće napomene	30
Korištenje	31

Opće napomene

Važne informacije o audio CD-ima i MP3/WMA CD-ima

CD uređaj infotainment sustava može reproducirati audio CD-ove i MP3/WMA CD-ove.

Oprez

U nikakvim okolnostima ne stavljajte DVD-e, singl CD-e promjera 8 cm ili CD-e nepravilnog oblika u audio uređaj.

Na CD-e ne smijete stavljati nikakve naljepnice. Ovi diskovi se mogu zaglaviti u CD pogonu i oštetiti uređaj. Tada će biti potrebna zamjena uređaja.

Formati datoteka

Audio CD-i

Mogu se upotrebljavati sljedeći formati CD-a: CD-ROM Mode 1 i Mode 2; CD-ROM XA Mode 2, Form 1 i Form 2.

MP3 CD-i

Mogu se upotrebljavati sljedeći formati datoteka: ISO9660 Level 1, Level 2, (Romeo, Joliet).

MP3 i WMA datoteke zapisane u drugačijem od gore navedenog formata možda se neće ispravno reproducirati, a njihovi nazivi datoteka i mape možda se neće ispravno prikazivati.

Za podatke pohranjene na MP3/WMA CD vrijede sljedeća ograničenja:

Broj zapisa: maksimalno 999.

Broj mapa: maksimalno 255.

Dubina strukture mape: maksimalno 64 razine (preporučeno: maksimalno 8 razina).

Broj popisa za reprodukciju: maksimalno 15.

Broj pjesama po popisu za reprodukciju: maksimalno 255.

Primjenjive ekstenzije liste za reprodukciju: .m3u, .pls, .asx, .wpl.

Korištenje

Početak reprodukcije CD-a

Gurnite CD sa stranom s najljepnicom prema gore u utor za CD dok se ne uvuče unutra.

Automatski započinje reprodukcija CD-a i prikazan je glavni izbornik **CD ili MP3 CD**.

Ako je CD već umetnut, ali glavni izbornik **CD ili MP3 CD** nije uključen, pritisnite i nakon toga odaberite **CD**.

Prikazuje se glavni izbornik **CD ili MP3 CD** i započinje reprodukcija CD-a.



Ovisno o podacima pohranjenim na audio **CD ili MP3 CD**, na zaslonu će biti prikazane različite, više ili manje detaljne, informacije o CD-u i trenutačnom glazbenom zapisu.

Napomena

Dok je neki audio izvor već uključen, možete prebacivati između različitih audio izvora uzastopnim pritiskanjem **SRCE**.

Vađenje CD-a

Pritisnite .

CD se gura van iz CD ležišta.

Ako se nakon izbacivanja CD ne izvadi, nakon nekoliko sekundi će se automatski ponovno uvući.

Popis zapisa

Okrenite višefunkcijski kotačić za prikaz popisa svih zapisa na CD-u.

Napomena

Zapis koji se trenutačno reproducira označen je sa .

Odaberite željeni naslov.

Funkcijske tipke

Preskakanje na prethodni ili sljedeći zapis

Pritisnite ili jednom ili nekoliko puta, za preskakanje na prethodni ili sljedeći zapis.

Brzo premotavanje prema naprijed ili natrag

Pritisnite i držite ili , za brzo prelaženje trenutno odabranog naslova prema naprijed ili natrag.

Pauziranje reprodukcije

Pritisnite za pauziranje reprodukcije.

Audio izbornik

Pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz izbornika CD ili MP3.

Napomena

Za opis funkcija u MP3 izborniku 34.

Funkcija nasumične reprodukcije

Za nasumično reproduciranje naslova s CD-a, uključite **Pomiješano**.

Za povratak na normalni redoslijed reproduciranja, isključite **Pomiješano**.

Eksterni uređaji

Opće informacije	33
Reprodukcijska zvuka	34
Prikaz slike	36

Opće informacije

Utičnice za povezivanje vanjskih uređaja nalaze se na središnjoj konzoli.

Napomena

Priklučci se uvijek moraju održavati čistim i suhim.

AUX ulaz

Moguće je priključivanje pomoćnog uređaja u AUX ulaz s utikačem od 3,5 mm. Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke s pomoćnih uređaja.

Nakon priključivanja na AUX ulaz, audio signal pomoćnog uređaja šalje se putem zvučnika Infotainment sustava.

Glasnoća se može podešiti putem Infotainment sustava. Svim se drugim upravljačkim funkcijama mora upravljati putem pomoćnog uređaja.

Priklučivanje uređaja

Za priključivanje pomoćnog uređaja na AUX ulazni priključak Infotainment sustava upotrijebite sljedeći kabel:

3-polni za audio izvor.

Za odvajanje AUX uređaja odaberite drugu funkciju i nakon toga uklonite AUX uređaj.

USB priključak

U USB priključak možete priključiti MP3 uređaj, USB uređaj ili pametni telefon. Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke ili prikazivati slike s pomoćnih uređaja.

Ako su povezani putem USB priključka, navedenim se uređajima može upravljati putem komandi i izbornika Infotainment sustava.

Napomena

Infotainment sustav ne podržava sve pomoćne uređaje.

Priklučivanje/odvajanje uređaja

Priklučite USB uređaj u USB priključak.

Napomena

Ako priključite USB uređaj koji se ne može pročitati, prikazat će se odgovarajuća poruka o greški i Infotainment sustav će se automatski prebaciti na prethodnu funkciju.

Za odvajanje USB uređaja, odaberite drugu funkciju i nakon toga izvadite USB memorijski uređaj.

Oprez

Izbjegavajte odvajanje uređaja tijekom trajanja reprodukcije. To bi moglo oštetiti uređaj ili sustav Infotainment.

Bluetooth

Uređaji koji podržavaju Bluetooth glazbene profile A2DP i AVRCP požete povezati na Infotainment sustav bežično. Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke s tih uređaja.

Prikључivanje uređaja

Za detaljan opis o Bluetooth povezivanju ⇨ 66.

Formati datoteka

Audio datoteke

Podržani su samo uređaji formatirani u formatima datotečnog sustava FAT32, NTSF i HFS+.

Napomena

Neke se datoteke možda neće ispravno reproducirati. Tome bi mogao biti razlog različiti format snimanja ili stanje datoteke.

Datoteke s internetskih dućana na koje se primjenjuje upravljanje digitalnim pravima (DRM) ne mogu se reproducirati.

Formati audio datoteka koji se mogu reproducirati su .mp3, .wma, .aac i .m4a.

Tijekom reprodukcije datoteke s informacijama s oznakom ID3, Infotainment sustav može prikazati informacije, npr. o naslovu pjesme i izvođaču.

Datoteke slika

Formati datoteka sa slikama koje se mogu prikazati su .jpg, .jpeg, .bmp, .png i .gif.

Veličina datoteka smije biti maksimalno 2048 piksela po širini i 2048 piksela po visini (4MP).

Gracenote

Baza podataka Gracenote sadrži informacije o medijskim podacima koji su trenutačno dostupni na tržištu.

Prilikom povezivanja vanjskih uređaja, zapis ili datoteke prepoznati su od strane funkcije Gracenote.

Ako je uključena funkcija normalizacije Gracenote, pravopisne pogreške u MP3 oznakama automatski se ispravljaju. Tako se mogu poboljšati rezultati pretraživanja medija.

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke za radio**.

Odaberite **Gracenote opcije** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Uključite funkciju normalizacije Gracenote.

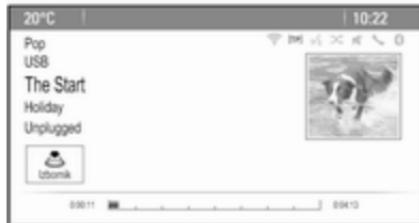
Reprodukcija zvuka

Početak reprodukcije

Ako nije povezan, priključite uređaj ⇨ 33.

Pritisnite ↗, zatim odaberite **USB**, **AUX** ili **Bluetooth**.

Primjer: glavni USB izbornik



Funkcijske tipke

Medijskim datotekama s USB i Bluetooth uređaja može se upravljati putem tipki na ploči s instrumentima.

Preskakanje na prethodni ili sljedeći zapis

Pritisnite **◀◀** ili **▶▶** jednom ili nekoliko puta, za preskakanje na prethodni ili sljedeći zapis.

Brzo premotavanje prema naprijed ili natrag

Pritisnite i držite **◀◀** ili **▶▶**, za brzo prelaska trenutno odabranog naslova prema naprijed ili natrag.

Pauziranje reprodukcije

Pritisnite **▶/II** za pauziranje reprodukcije.

Audio izbornici

Za prikaz dotičnog audio izbornika pritisnite višefunkcijski kotačić.

Napomena

Nisu sve stavke izbornika dostupne u svim audio izbornicima.



Funkcija nasumične reprodukcije

Pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz USB ili Bluetooth izbornika.

Za nasumično reproduciranje zapisa s dotičnog uređaja, uključite **Pomiješano**.

Za povratak na normalni redoslijed reproduciranja, isključite **Pomiješano**.

Pregledavanje

(dostupno samo u USB izbornicima)

Za traženje zapisa unutar neke strukture odaberite stavku izbornika, primjerice, **Mape**, **Popisi za reproduciranje** ili **Albumi**.

Pregledajte strukturu i pronađite željeni zapis.

Odaberite zapis za početak reprodukcije.

Pojedinačni popisi za reprodukciju

Sustav omogućuje stvaranje novih popisa za reprodukciju putem funkcije Gracenote. Slični se zapisi automatski stavljuju na isti popis koji stvara sustav.

Odaberite zapis temeljem kojeg želite stvoriti novi popis za reprodukciju.

Odaberite **Sviraj još poput ovog...** u odgovarajućem audio izborniku.

Stvara se novi popis za reprodukciju i pohranjuje u izborniku **Popisi za reproduciranje**.

Za brisanje popisa za reprodukciju koji je stvorio sustav, odaberite **Obrisí popis pjesama**. Prikazat će se popis svih stvorenih popisa za reprodukciju. Odaberite popis za reprodukciju koji želite izbrisati. Popis za reprodukciju je izbrisana.

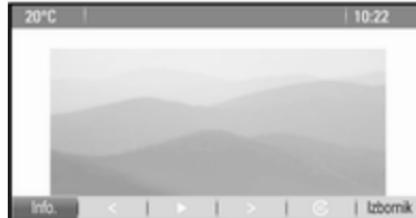
Prikaz slika

Spojite USB uređaj ▷ 33.

Pritisnite ☰ pa odaberite **Slike**, za otvaranje izbornika **Pregled slika USB**.

Prikazat će se popis svih slika i slikovnih datoteka pronađenih na USB uređaju.

Pregledajte slike i mape sve dok ne pronađete željenu sliku i odaberite je. Prikazuje se slika.



Funkcijske tipke

Tipka informacija

Odaberite **Info**, na dnu zaslona, za prikaz informacija o slici pohranjenoj na USB uređaju, primjerice, naziv ili broj. Dotične se informacije prikazuju iznad slike.

Preskakanje na prethodnu ili sljedeću sliku

Odaberite < ili > na dnu zaslona, za prikaz prethodne ili sljedeće slike.

Prikaz slajdova

Za pokretanje prikaza svih slika pohranjenih u dotičnoj mapi u obliku slajdova, odaberite ► na dnu zaslona. Pokrenut će se prikaz slajdova.

Nakon pokretanja prikaza slika u obliku slajdova, ► se mijenja u ■■■.

Odaberite ■■■, za mirovanje prikaza slika u obliku slajdova.

Rotiranje slike

Odaberite ☰ na dnu zaslona, za rotiranje slike.

Izbornik slika

Za prikaz izbornika slika, odaberite **Izbornik** na dnu zaslona.

Glavni preglednik za slike

Odaberite **Glavni pregled slika**, za prikaz popisa svih slikovnih mapa, pogledajte iznad.

Programator prikaza u slajdovima

Za namještanje vremenskog slijeda kojim će se slika prikazivati tijekom prikaza slajdova, odaberite **Vremenski relez dijaprojekcije**.

Prikazat će se odgovarajući podizbornik. Odaberite željenu opciju.

Nasumičan prikaz slika

Za prikaz slika u slajdovima nasumičnim redoslijedom, uključite **Promješaj slike**.

Navigacija

Opće napomene	38
Korištenje	39
Unos odredišta	43
Vođenje	51

Opće napomene

Aplikacija za navigaciju pouzdano će vas dovesti do odredišta bez potrebe za čitanjem karata.

Pri izračunu rute uzima se u obzir trenutačna situacija u prometu. Iz tog razloga, Infotainment sustav prima obavijesti o stanju u prometu za trenutno područje prijema putem RDS-TMC-a.

Aplikacija za navigaciju ipak ne može uzeti u obzir prometne nesreće, nedavno izmijenjene prometne propise i opasnosti ili probleme koji su se iznenada pojavili (npr. radovi na cesti).

Oprez

Uporaba navigacijskog sustava ne oslobađa vozača od odgovornosti za pravilno, oprezno ponašanje u prometu na cesti. Uvijek se moraju poštivati odgovarajući prometni propisi. Ako su upute navigacije u suprotnosti s prometnim propisima, uvijek se primjenjuju prometni propisi.

Funkcioniranje aplikacije za navigaciju

Položaj i pomicanje vozila aplikacija za navigaciju otkriva preko senzora. Prijeđena udaljenost određuje se informacijama mjerača brzine vozila a okretanja u zavojima žiroskopskim senzorom. Položaj se određuje putem GPS satelita (Sustav globalnog pozicioniranja).

Usporedbom signala sa senzora i digitalnim kartama moguće je odrediti položaj s preciznošću od približno 10 metara.

Sustav će raditi i ako je GPS prijem slab, međutim, preciznost određivanja položaja bit će smanjena.

Nakon unosa adrese odredišta ili točke interesa (najbliža benzinska postaja, hotel i slično), izračunava se ruta između trenutnog položaja do odabranog odredišta.

Navođenje po ruti ostvaruje se glasovnim uputama i strelicom za smjer, kao i uz pomoć karte na višebojnom zaslonu.

Korištenje

Informacije na zaslonu mape

Za prikaz karte oko trenutačne lokacije možete učiniti sljedeće:

- Pritisnite **NAVI**.
- Pritisnite , zatim odaberite **Navigacija**.

Navođenje rute nije aktivno



Ako navođenje rute nije aktivirano, prikazat će se sljedeći podaci:

- U gornjem retku: informacije o trenutačno uključenom audio izvoru i vremenu.
- Ispod gornjeg retka: simbol **GPS**.
- U gornjem lijevom kutu: kompas koji prikazuje smjer sjevera.
- Prikaz karte područja oko trenutnog položaja.
- Trenutačni položaj: prikazuje se u obliku crvenog trokuta sa sivim krugom.
- Interesne točke (POI), primjerice, benzinske postaje, parkirališta ili restorani: prikazane su odgovarajućim simbolima (ako su uključene).
- U donjem redu: naziv ulice trenutnog položaja.

Navođenje rute je aktivno



Ako je navođenje rute aktivirano, prikazat će se sljedeći podaci:

- U gornjem retku: informacije o trenutačno uključenom audio izvoru i vremenu.
- Ispod gornjeg retka: simbol **GPS**.
- Ispod gornjeg retka: naziv ulice kojom trebate voziti nakon sljedećeg križanja.
- U gornjem lijevom kutu: simbol kompasa koji prikazuje smjer sjevera.
- Prikaz karte područja oko trenutnog položaja.

- Trenutačni položaj: prikazuje se u obliku crvenog trokuta sa sivim krugom.
- Ruta: označena plavom crtom.
- Konačno odredište: označeno crnom kariranom zastavicom.
- Točka na putu (međuodredište): označena crvenim dijamantom.
- Interesne točke (POI), primjerice, benzinske postaje, parkirališta ili restorani: prikazane su odgovarajućim simbolima (ako su uključene).
- Prometne nesreće, primjerice, prometna gužva: prikazane su odgovarajućim simbolima (ako su uključene).
- Na lijevoj strani: strelica koja pokazuje smjer i udaljenost o sljedećeg manevra.
- Na lijevoj strani: preostala udaljenost do konačnog odredišta ili sljedeće točke na putu.

- Na lijevoj strani: predviđeno vrijeme dolaska ili preostalo vrijeme putovanja.
- U donjem redu: naziv ulice trenutačnog položaja.

Rukovanje kartom

Pomicanje vidljivog dijela karte

Vidljivi dio karte prikazan na zaslonu slobodno možete pomicati u svim smjerovima putem prekidača za pomicanje u osam smjerova.

Prekidač za pomicanje u osam smjerova na sredini višefunkcijskog kotačića može se nagibati u svim smjerovima.

Nagnite prekidač na jednu stranu. Vidljivo područje karte pomiče se u dočinom smjeru.

Za ponovni prikaz karte oko trenutnog položaja, pritisnite **BACK**.

Promjena omjera prikaza karte

Dok je karta prikazana okrenite višefunkcijski kotačić za prikaz skale omjera prikaza na dnu zaslona.

Ponovno okrenite višefunkcijski kotačić za prilagodbu omjera prikaza prema želji.

Promjena načina prikaza karte

Karta se može prikazati na tri (ako navođenje po ruti nije uključeno) ili pet načina (dok je navođenje po ruti uključeno), pogledajte "Postavljanje karte" u nastavku.

Više puta uzastopno pritisnite **NAVI** za prebacivanje između različitih načina prikaza mapa.

Postavljanje karte

Indikator zaglavljiva

Pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz **Izbornik navigacije**. Odaberite **Glavni indikator** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Dostupne su sljedeće opcije:

- **2D sjever gore**: 2D prikaz, sjever okrenut prema gore.
- **2D pravac gore**: 2D prikaz, upute za vožnju okrenute prema gore.
- **3D pravac gore**: 3D prikaz, upute za vožnju okrenute prema gore.

Odaberite željenu opciju.

Načini prikaza karte

Pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz **Izbornik navigacije**. Odaberite **Načini rada karte** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Dostupne su sljedeće opcije:

- Puna karta** ("Normalan" prikaz koji je gore opisan): Prikaz karte preko čitavog zaslona, s prikazom svih funkcija i tipki za pokazivanje.
- Samo karta**: Prikaz karte preko čitavog zaslona, dok su većina tipki na zaslonu, funkcija i oznaka skrivene.
- Podijeli zaslon s popisom skretanja**: Podijeljen zaslon s kartom na lijevoj strani i popisom skretanja na desnoj strani.
- Podijeli zaslon sa strelicom za skretanje**: Podijeljen zaslon s kartom na lijevoj strni i strelicom za sljedeće skretanje na desnoj strani.
- Podijeli zaslon s medijima**: Podijeljen zaslon s kartom na lijevoj strani i trenutačno aktivnim audio izvorom na desnoj strani.

Odaberite željenu opciju.

Prikaz mape

Pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz **Izbornik navigacije**. Odaberite **Postavke karte** i zatim **Prikaz karte** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Ovisno o uvjetima vanjskog osvjetljenja, aktivirajte **Dan ili Noć**.

Za automatsku prilagodbu od strane sustava uključite **Automatski**.

Prikaz interesnih točaka

Pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz **Izbornik navigacije**.

Odaberite **Prikaži točke interesa** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Ako želite da sve interesne točke dostupne u sustavu budu prikazane na karti, uključite **Prikaži sve**.

Ako ne želite da interesne točke budu prikazane na karti, uključite **Sakrij sve**.

Za prikaz samo posebnih interesnih točaka, uključite **Korisnički definirano** i nakon toga uključite kategorije interesnih točaka za koje želite da budu prikazane.

Promjena informacija o zaslonu

Informacije o ruti koje se prikazuju na zaslonu dok je uključeno navođenje po ruti može se prilagoditi.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz **Izbornik navigacije**. Krećite se kroz popis i odaberite **Promijeni vrijeme/odredište rute**.

Informacije o vremenu

Ako želite promijeniti prikazane informacije o vremenu, odaberite **Promijeni vrijeme dolaska/puta** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Uključite postavku informacije koju želite prikazati.

Informacije o odredištu

Ako ste na putovanju s točkom na putu, možda ćete željeti prikazati informacije o ruti za točku na putu umjesto informacija o konačnom odredištu.

Za promjenu postavke odaberite **Promijeni međutočku/odredište**.

Prikazat će se popis svih odredišta na putovanju s točkom na putu koje je trenutačno uključeno.

Uključite postavku informacije koju želite prikazati.

Informacije o položaju

Trenutan položaj

Pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz **Izbornik navigacije**. Odaberite **Informacije o trenutnom položaju**.

Na desnoj strani zaslona prikazuje se trenutačni položaj na karti. Na lijevoj se strani prikazuju GPS koordinate trenutačnog položaja.

Položaj odredišta

Ako je uključeno navođenje po ruti, možda ćete željeti prikazati informacije o unesenom odredištu.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz **Izbornik navigacije**. Odaberite **Informacije o položaju odredišta**.

Na desnoj strani zaslona prikazuje se odredište na karti. Na lijevoj strani prikazuju se adresa i GPS koordinate odredišta.

Spremanje položaja

Trenutačni položaj ili položaj odredišta mogu se spremiti u adresar.

Odaberite **Spremi**. Potražite detaljan opis o spremanju adresa u adresar $\diamond 43$.

Simulacija rute

Infotainment sustav ima način rada sa simulacijom rute za testiranje.

Za pokretanje moda simulacije, pritisnite **CONFIG**, pa zatim odaberite **Postavke navigacije**.

Krećite se kroz popis i odaberite **Simulacija rute** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Početni položaj

Budući da način rada sa simulacijom ne preuzima GPS signal koji emitira trenutačni položaj vozila, početni se položaj mora postaviti ručno.

Upotrijebi posljednji poznati položaj
Za postavljanje posljednjeg položaja kojeg daje GPS signal kao početnu točku, odaberite **Koristi posljednji poznati položaj**.

Upotrijebi prethodno odredište
Za upotrebu jednog od posljednjih uneseni odredišta kao početne točke, odaberite **Koristi prethodno odredište**. Prikazat će se popis prethodnih odredišta.

Odaberite željenu adresu.

Upotrijebi posebnu lokaciju

Za upotrebu određene lokacije kao početne točke, odaberite **Koristi navedenu lokaciju**.

Unesite adresu. Pronađite detaljan opis $\diamond 43$.

Pokrenut je način rada sa simulacijom.

Poništavanje načina rada sa simulacijom

Za napuštanje moda simulacije, pritisnite **CONFIG**, pa zatim odaberite **Postavke navigacije**.

Krećite se kroz popis i odaberite **Simulacija rute** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Odaberite **Otkaži simulaciju rute**.

Dodatni izbornik za simulaciju rute

Dok je navođenje po ruti uključeno u načinu rada sa simulacijom, dodatni se izbornik prikazuje u **Izbornik navigacije**.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz **Izbornik navigacije**. Krećite se kroz popis i odaberite **Simulacija rute** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Za zaustavljanje simuliranog vođenja po ruti, odaberite **Zau. sim..**. Postupak navođenja je prekinut, a način rada s navođenjem po ruti ostaje uključen.

Za prikaz sljedećeg simuliranog manevra skretanja na karti, odaberite **Slij. pot..**

Unos odredišta

Aplikacija **Odredište** omogućuje različite opcije za postavljanje odredišta za navođenje po ruti.

Pritisnite **DEST** (dok navođenje po ruti nije uključeno), za prikaz izbornika **Unos odredišta**.



Ručni unos adrese

Izbornik za unos adrese

Pritisnite **DEST**, za prikaz izbornika **Unos odredišta** i zatim odaberite **Unos adrese**, za prikaz maske za unos adrese.



Odaberite polje za unos zemlje. Prikazat će se popis. Odaberite željenu zemlju.

Odaberite polje za unos grada/poštanskog broja za prikaz tipkovnice. Unesite željeno ime grada ili poštanski broj (pogledajte u nastavku).

Odaberite polje za unos ulice za ponovni prikaz tipkovnice. Unesite željeni naziv ulice (pogledajte u nastavku).

Nakon toga možete unijeti kućni broj ili raskršće.

Odaberite polje za unos kućnog broja ili raskršća. Ponovno će se prikazati tipkovnica. Unesite željeni broj ili naziv ulice (pogledajte u nastavku).

Napomena

Ako kućni broj nije spremljen u bazu podataka sustava, za izračun rute koristi se kućni broj koji je najbliži unesenom odredištu.

Po potrebi potvrdite unos.

Prikazat će se izbornik za potvrdu. Odaberite **Počni vođenje**, za početak vođenja po ruti.

Tipkovnica

Ovisno o odabranoj funkciji, prikaz tipkovnica može biti različit.



Za promjenu rasporeda slova na slovnoj tipkovnici, odaberite **ABC** na lijevoj strani tipkovnice. Slova su sada posložena abecednim redoslijedom.

Za unos niza znakova, više puta zaređom odaberite željene znakove.

Napomena

Prilikom unosa adrese tipkovnica koristi inteligentnu značajku provjere pravopisa koja automatski blokira znakove koji se ne mogu pojavit u sljedeći u odgovarajućem nizu znakova.

Za unos posebnih znakova koji nisu dostupni na slovnoj tipkovnici, odaberite **ÄÖ** na desnoj strani slovne

tipkovnice. Prikazat će se tipkovnica s posebnim znakovima. Odaberite željeni znak.

Za unos brojeva ili simbola, odaberite **Simbol** na desnoj strani tipkovnice s posebnim znakovima. Prikazat će se tipkovnica sa simbolima. Odaberite željeni znak.

Za ponovni prikaz slovne tipkovnice, odaberite **ABC** na desnoj strani tipkovnice sa simbolima. Tako se možete prebacivati između tri tipkovnice.

Za brisanje već unesenih znakova, odaberite **Brši** na desnoj strani odgovarajuće tipkovnice ili pritisnite **BACK** na ploči s instrumentima.

Prilikom unosa adrese, automatski se prikazuje popis unosa koji se podudaraju čim broj unosa koji se podudaraju pronađenih u memoriji adrese bude jednak ili manji od šest.

Za ručni prikaz popisa unosa koji se podudaraju za trenutačni unos odaberite odgovarajuću tipku na zaslonu **Popis** na dnu tipkovnice.

Za prikaz posljednjih pet unosa, odaberite **Posljednjih 5** na dnu tipkovnice.

Odaberite željeni unos s popisa.

Po potrebi odaberite tipku za potvrdu koja se prikazuje na dnu tipkovnice.

Točke interesa

Interesna točka je specifična lokacija koja bi mogla biti opće korisna, primjerice, benzinska postaja, parkiralište ili restoran.

Podaci pohranjeni u Infotainment sustavu sadrže velik broj unaprijed postavljenih točaka interesa koje su označene simbolima na karti.

Te se interesne točke mogu odabratiti kao odredišta za navođenje po ruti.

Izbornik za pretraživanje

Interesna se točka može odabratiti putem različitih maski za pretraživanje.

Pritisnite **DEST** za prikaz izbornika **Unos odredišta** i zatim odaberite **Točke od interesa (POI)** za prikaz izbornika **Popis točaka interesa**.

Odaberite **Kategorija**, **Naziv** ili **Telefonski broj**. Prikazat će se odgovarajuća maska za pretraživanje.



Popunite polja za unos u dotičnoj maski za pretraživanje.

Maska za pretraživanje kategorije
Odaberite polje za unos lokacije za prikaz popisa. Odaberite željenu opciju.

Odaberite polje za unos kategorije za prikaz popisa kategorija interesnih točaka. Odaberite željenu kategoriju i nakon toga potkategoriju s popisa.

Odaberite polje za unos načina sortiranja za prikaz dotičnog podizbornika. Odaberite **Po udaljenosti** ili **Po nazivu**.

Odaberite **Pretraga** na dnu zaslona. Popis interesnih točaka ili kategorija interesnih točaka prikazuje se sukladno unesenom kriteriju. Odaberite željenu stavku izbornika.

Maska za pretraživanje naziva
Odaberite polje za unos zemlje za prikaz popisa dostupnih zemalja. Odaberite željenu zemlju.

Za unos lokacije odaberite polje za unos za grad ili poštanski broj. Prikazat će se tipkovnica. Unesite željni naziv ili broj.

Odaberite polje za unos načina sortiranja za prikaz dotičnog podizbornika. Odaberite **Po udaljenosti** ili **Po nazivu**.

Odaberite **Pretraga** na dnu zaslona. Ponovno će se prikazati tipkovnica. Unesite naziv željene interesne točke.

Maska za pretraživanje telefonskih brojeva

Odaberite polje za unos zemlje za prikaz popisa dostupnih zemalja. Odaberite željenu zemlju.

Odaberite polje za unos načina sortiranja za prikaz dotičnog podizbornika. Odaberite **Po udaljenosti** ili **Po nazivu**.

Odaberite polje za unos broja za prikaz tipkovnice. Unesite željeni broj.

Nakon popunjavanja odgovarajuće maske za pretraživanje prikazat će se izbornik za potvrdu.

Odaberite **Počni vođenje**, za početak vođenja po ruti.

Liste kategorije

Pritisnite **NAV** i zatim višefunkcijski kotačić, za prikaz **Izbornik navigacije**. Odaberite **Obliž. toč. int.** ili **Točke interesa duž rute**. Prikazat će se popis kategorija interesnih točaka.

Odaberite željenu kategoriju, potkategoriju i nakon toga interesnu točku.

Prikazat će se izbornik za potvrdu. Odaberite **Počni vođenje**, za početak vođenja po ruti.

Prethodna odredišta

Posljednja odabrana ili unesena odredište za navođenje po ruti pohranjuju se u sustavu.

Pritisnite **DEST** za prikaz izbornika **Unos odredišta**, pa odaberite **Prethodna odredišta**.

Prikazuje se popis posljednjih odredišta sortiran obrnutim kronološkim redoslijedom.

Odaberite željenu adresu s popisa.

Prikazat će se izbornik za potvrdu.

Odaberite **Počni vođenje**, za početak vođenja po ruti.

Adresar

Adresar omogućuje lokalni prostor za pohranu za adrese unesene u aplikaciju za navigaciju.

Pohranjivanje adresa u adresar

Za pohranjivanje adrese u adresar, pritisnite **DEST** za prikaz izbornika **Unos odredišta**.

Unesite ili odaberite željenu adresu. Prikazat će se izbornik za potvrdu.



Odaberite **Spremi**. Prikazat će se maska **Ulaz u adresar**.



Ovisno o dostupnim informacijama, različita polja za unos već su popunjena.

Za unos ili promjenu naziva određene lokacije, odaberite polje za unos naziva. Prikazat će se tipkovnica. Unesite željeni naziv i potvrdite svoj unos.

Za promjenu adrese odaberite polje za unos adrese. Prikazat će se maska za unos adrese. Izvršite promjene i potvrdite unos.

Za unos ili promjenu broja telefona odaberite polje za unos broja. Prikazat će se tipkovnica. Unesite željeni broj.

Ako je uključeno \diamond 39, unosi iz adresara prikazuju se na karti kao ikone interesnih točaka. Za promjenu ikone koja prikazuje unos adrese odaberite polje za unos ikone.

Prikazat će se popis svih ikona interesnih točaka dostupnih u sustavu.

Krećite se kroz popis i odaberite željenu ikonu.

Odaberite **Popis** na dnu maske za unos. Adresa je pohranjena.

Odabir adrese iz adresara

Pritisnite **DEST** za prikaz izbornika

Unos odredišta, pa odaberite

Adresar. Prikazat će se popis svih unosa iz adresara.



Odaberite željeni unos.

Prikazat će se izbornik za potvrdu.

Odaberite **Počni vođenje**, za početak vođenja po ruti.

Uređivanje adresa u adresaru

Pritisnite **DEST** za prikaz izbornika

Unos odredišta, pa odaberite

Adresar. Prikazat će se popis svih unosa iz adresara.

Odaberite željeni unos.

Prikazat će se izbornik za potvrdu.

Odaberite **Uredi**, za prikaz maske

Ulaz u adresar.

Izvršite promjene i potvrdite unos.

Promjene su pohranjene u adresaru.

Telefonski imenik

Adrese pohranjene u telefonskom imeniku povezanog mobilnog telefona mogu biti odabrane kao odredišta.

Pritisnite **DEST** za prikaz izbornika **Unos odredišta**, pa odaberite **Telefon. imenik**. Prikazuje se **Pretraži telefonski imenik** izbornik.

Odaberite željeno prvo slovo raspona za prikaz unaprijed zadanog odabira unosa iz telefonskog imenika za koje želite da budu prikazani. Telefonski imenik prelazi na mjesto odabranog slova raspona.



Odaberite željeni unos u telefonski imenik za prikaz adresa spremljениh pod tim unosom. Odaberite adresu.

Napomena

Ako Infotainment sustav ne može pronaći valjanu adresu, prikazat će se poruka s upitom.

Prikazat će se izbornik za potvrdu. Odaberite **Počni vođenje**, za početak vođenja po ruti.

Odabir odredišta s karte

Odredišta (adrese ili interesne točke) mogu se postaviti i putem karte.

Pritisnite **NAVI**, za prikaz karte.

Upotrijebite prekidač za podešavanje u osam smjerova za centriranje karte oko željenog odredišta. Crveni  prikazuje se na karti i odgovarajuća adresa se prikazuje na oznaci.



Pritisnite višefunkcijski kotačić, za uključenje **Kreni**.

Prikazat će se izbornik za potvrdu. Odaberite **Počni vođenje**, za početak vođenja po ruti.

Napomena

Ako se na odabranom položaju na karti nalazi više interesnih točaka, to je prikazano na oznaci. Aktiviranje **Kreni** zatim otvara popis za biranje.

Moja kućna adresa

Možete trajno pohraniti svoju kućnu adresu u sustav.

Pohranjivanje kućne adrese

Pritisnite **DEST** za prikaz izbornika **Unos odredišta**.

Unesite kućnu adresu.

Prikazat će se izbornik za potvrdu. Odaberite **Spremi kao kućnu**.

Prikazat će se poruka s pitanjem. Potvrdite poruku za spremanje kućne adrese.

Napomena

Kućna adresa je pohranjena i u adresaru.

Odabir kućne adrese

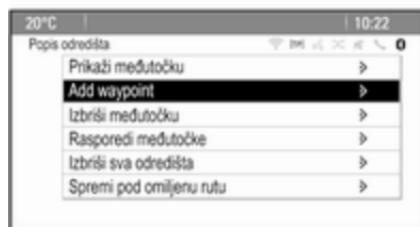
Pritisnite **DEST** za prikaz izbornika **Unos odredišta**, pa odaberite **Moja početna**.

Navođenje po ruti do kućne adrese pokreće se odmah.

Rute s točkom na putu

Ako je odredište uneseno i navođenje po ruti uključeno, na rutu se mogu dodati međuodredišta (točke na putu).

Za postavljanje točke na putu na ruti, dok je uključeno navođenje po ruti, pritisnite **DEST** za otvaranje **Izbornik puta** i nakon toga odaberite **Popis odredišta**. Prikazuje se podizbornik.



Dodavanje točaka na ruti

Za dodavanje međuodredišta, odaberite **Add waypoint**. Prikazuje se popis točki na putu.



Odaberite **Dodaj** na mjestu na kojem želite dodati točku na putu. Prikazuje se **Unos odredišta** izbornik.

Unesite ili odaberite željeno odredište. Prikazat će se izbornik za potvrdu.

Odaberite **Dodaj**. Ruta će se ponovno izračunati i popis točaka na putu ponovno će se prikazati s međuodredištem na odabranom mjestu.

Napomena

Na popis točaka na putu može se pohraniti do četiri odredišta.

Brisanje točaka na putu

Za brisanje referentne točke, odaberite **Izbrisni međutočku**. Prikazuje se popis točki na putu. Odaberite **Briši** pored točke na putu koju želite izbrisati.

Točka na putu bit će izbrisana i ponovno će se prikazati popis točaka na putu.

Za brisanje cijelog popisa i prekid navođenja po ruti, odaberite **Izbrisni sva odredišta**.

Pomicanje točaka na putu

Za promjenu redoslijeda točaka na putu na ruti, odaberite **Rasporedi međutočke**.

Odaberite **Preseli** pored točke na putu koju želite pomaknuti. Prikazuje se **Add waypoint** izbornik.

Odaberite **Dodaj** na mjestu na kojem želite ispustiti odgovarajuću točku na putu.

Ruta će se ponovno izračunati i promijenit će se redoslijed točaka na putu na popisu točaka na putu.

Omiljene rute

Pohranjivanje ruta s točkom na putu
Stvorena ruta s točkom na putu (pogledajte gore) može se pohraniti kao omiljena ruta.

Tijekom aktivne rute s točkama na putu, pritisnite **DEST** za otvaranje **Izbornik puta**, pa odaberite **Popis odredišta**. Prikazuje se podizbornik.

Odaberite **Spremi pod omiljenu rutu**. Prikazat će se tipkovnica.

Unesite naziv za omiljenu rutu i potvrdite unos.

Ruta s točkom na putu je pohranjena.

Stvaranje novih omiljenih ruta

Pritisnite **DEST** za prikaz izbornika **Unos odredišta** i zatim odaberite **Omiljene rute** za prikaz izbornika **Omiljena ruta**.

Odaberite **Nova omiljena ruta**. Prikazat će se tipkovnica.



Unesite naziv za omiljenu rutu i potvrdite unos. Ponovno će se prikazati izbornik **Omiljena ruta**. Odaberite željenu omiljenu rutu. Prikazat će se izbornik.



Stvorite rutu s točkom na putu (pogledajte gore).

Za promjenu naziva dotične omiljene rute, odaberite **Uredi naziv**. Prikazat će se tipkovnica za unos naziva. Unesite željeni naziv i potvrdite svoj unos.

Za brisanje odgovarajuće omiljene rute, odaberite **Izbriši omiljeno**. Omiljena ruta bit će izbrisana i ponovno će se prikazati izbornik **Omiljena ruta**.

Odabir omiljene rute

Pritisnite **DEST** za prikaz izbornika **Unos odredišta** i zatim odaberite **Omiljene rute** za prikaz popisa spremljenih omiljenih ruta.

Odaberite željenu rutu s popisa. Prikazat će se izbornik za potvrdu rute.

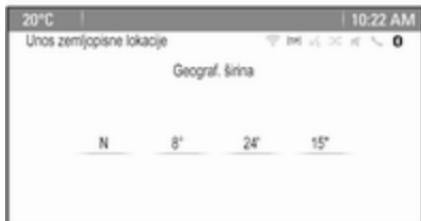
Za početak vođenja po ruti, odaberite **Počni vođenje**.

Zemljopisna širina / dužina

GPS koordinate željene lokacije mogu se upotrijebiti za postavljanje odredišta.

Pritisnite **DEST** za prikaz izbornika **Unos odredišta**, pa odaberite **Geograf. širina**.

Odaberite polje za unos zemljopisne širine kako bi se prikazao izbornik **Unos zemljopisne lokacije**.



Više puta zaredom pritisnite višefunkcijski kotačić za postavljanje prve postavke kao željene.

Okrenite višefunkcijski kotačić za pomicanje na sljedeću vrijednost za postavljanje.

Postupite na isti način za postavljanje svih vrijednosti.

Odaberite **BACK**, za povratak na sljedeću višu razinu izbornika.

Namjestite vrijednosti zemljopisne dužine kao što je gore opisano.

Nakon unosa svih GPS koordinata, odaberite **Pretraga** na dnu zaslona.

Prikazat će se izbornik za potvrdu.

Za početak vođenja po ruti, odaberite **Počni vođenje**.

Brisanje spremljenih odredišta

Za brisanje odredišta spremljenih u sustav, pritisnite **CONFIG**, odaberite **Postavke navigacije** i zatim **Izbriši spremljena odredišta**. Prikazuje se podizbornik.

Uključite stavke izbornika lokacije za pohranu koje želite izbrisati.

Odaberite **Briši**. Odabrane lokacije za pohranu bit će izbrisane.

Vođenje

Pokretanje i poništavanje navođenja po ruti

Početak navođenja po ruti

Unesite ili odaberite željenu adresu.

Prikazat će se izbornik za potvrdu. Odaberite **Počni vođenje**, za početak vođenja po ruti.



Poništavanje navođenja po ruti

Dok je navođenje po ruti uključeno, pritisnite **DEST** za prikaz **Izbornik puta**.

Odaberite **Opozovi rutu**, za otkazivanje tekuće navigacijske sesije.

Upute za navođenje

Navođenje po ruti osigurano je putem govornih poruka i vizualnih uputa na karti (ako je uključeno).

Govorna poruka

Govorne poruke navigacije objavljaju koji smjer treba pratiti prilikom približavanja raskršću na kojem morate skrenuti.

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke navigacije**.

Odaberite **Glasovno navođenje** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Ako želite da vas sustav zvučno upozori za sljedeći manevr skretanja, uključite **Glasovne poruke navigacije**.

Ako želite da prometno upozorenje bude pročitano, uključite **Informacije o prometu**.

Za podešavanje glasnoće tijekom glasovnih poruka, odaberite **Glasnoća navigacije**. Prikazat će se odgovarajući podizbornik.

Za prilagodbu glasnoće govornih poruka odaberite **Obavijest** i namjestite postavku po želji.

Za prilagodbu audio izvora koji se može reproducirati u pozadini odaberite **Pozadina** i namjestite postavku po želji.

Odaberite **Ispitivanje glasnoće** kako biste čuli zvučni primjer postavki.

Upozorenja za navođenje

Upozorenja za navođenje prikazuju se uvećano na odgovarajućem području karte sa smjerom koji treba pratiti kada se približite raskršcu na kojem morate skrenuti.

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke navigacije**.

Odaberite **Poruka vođenja** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Ako želite da se karta automatski prikaže kada se približite sljedećem manevru skretanja, uključite **Poruka vođenja na primarnom zaslonu**.

Ako želite da se manevri skretanja prikažu uvećano, uključite **Poruka vođenja na karti**.

Prometne nesreće

TMS sustav prometnih informacija prima aktualne prometne informacije s TMS radio postaja. Ta je informacija uključena u izračun rute.

Napomena

Ovisno o zemlji u kojoj se nalazite, TMC usluga je poboljšana funkcijom PayTMC, ugrađenom u Infotainment sustav.

Prometne postavke

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke navigacije**.

Odaberite **Postavke za promet** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Za uporabu TMC sustava obavijesti o stanju u prometu, uključite **Prometni događaji**.

Ponovni izračun aktivne rute

Ako se pojavi problem u prometu tijekom aktivnog navođenja po ruti, moguća je promjena rute.

Odaberite **Ruta prema uvjetima u prometu** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Ako želite da se ruta stalno prilagođava trenutačnom stanju u prometu, uključite **Ruta prema uvjetima u prometu**.

Odaberite između **Automatsko ponovno izračunavanje** i **Ponovno izračunavanje nakon potvrde** u odgovarajućoj poruci.

Prometne nesreće na karti

Prometne nesreće mogu biti prikazane na karti putem odgovarajućih simbola.

Odaberite **Prikaži promet na karti** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.



Odaberite željenu opciju.

Ako je uključeno **Korisnički definirano**, pomaknite se po popisu i uključite kategorije prometnih nesreća za koje želite da budu prikazane.

TMC postaje

TMC postaje koje emitiraju informacije o stanju u prometu mogu se postaviti ručno ili automatski.

Odaberite **Prometne postaje**, za prikaz maske za biranje.

Odaberite polje za unos načina rada za prikaz dotičnog podizbornika. Odaberite željenu opciju.

Ako je odabранo **Ručni odabir postaje**, morate postaviti TMC postaju.

Odaberite polje za unos postaje kako bi se prikazalo **Popis prometnih postaja**.

Odaberite željenu postaju.

Popis prometnih nesreća

Dok je navođenje po ruti uključeno, pritisnite **NAVI**, zatim pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz **Izbornik navigacije**. Krećite se kroz popis i odaberite **Promet**.

Za prikaz popisa svih poznatih prometnih događaja za područje oko trenutne lokacije vozila, odaberite **Svi događaji u prometu**.

Za prikaz popisa prometnih događaja koji se odnose na trenutnu rutu, odaberite **Prometni događaji na ruti**.

Popis prometnih nesreća može se sortirati na različite načine.

Odaberite **Postavke za promet** u izborniku **Promet**, pa zatim **Način razvrst..** Prikazat će se odgovarajući podizbornik.

Uključite željenu opciju.

Praćenje rute

Funkcija praćenja lokacija omogućuje praćenje cesta kojima ste se već kretali na ruti.

Pritisnite **CONFIG**, zatim odaberite **Postavke navigacije**. Odaberite **Kolačići** kako biste prikazali odgovarajući izbornik.

Za početak sesije praćenja, uključite **Zapiši**. Ruta kojom se krećete bit će zabilježena i prikazat će se kao iscrtkana linija na karti.



Za brisanje već postavljenih praćenja lokacija u aktivnoj sesiji praćenja, odaberite **Briši**. Prikazat će se poruka s pitanjem. Potvrdite poruku za brisanje svih praćenja lokacija.

Za završetak sesije praćenja, isključite **Zapiši**. Prikazat će se tipkovnica.

Unesite naziv za dotičnu sesiju praćenja i odaberite **Popis**. Sesija će biti pohranjena na popis **Spremljeno**.

Za prikaz popisa svih sesija praćenja, odaberite **Spremljeno**. Odaberite željenu sesiju praćenja za prikaz izbornika **Pojedinosti o kolačićima**.

Za promjenu naziva dotične sesije praćenja, odaberite **Uredi naziv**.

Prikazat će se tipkovnica. Unesite željeni naziv i odaberite **Popis**.

Odaberite **Učitaj**, za prikaz glavnog izbornika lokacija za praćenje. Ako želite da dotična sesija praćenja bude neprekidno prikazana na karti, uključite **Prikaz**.

Za izravan prikaz čitave sesije praćenja na dotičnom području na karti, odaberite **Prikaži na karti**.

Za brisanje odgovarajuće sesije praćenja, odaberite **Briši**.

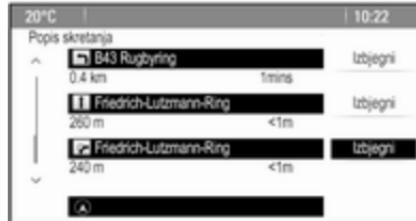
Kretanje po ruti

Nakon izračuna rute možete ručno promijeniti određene dijelove ili ponovno izračunati cijelu rutu.

Popis skretanja

Popis skretanja prikazuje sve ulice i manevre skretanja na izračunanoj ruti počevši od trenutačne lokacije.

Pritisnite **DEST**, pa odaberite **Popis skretanja**. Prikazuje se popis skretanja.



Da biste neke ulice isključili iz rute, odaberite **Izbjegni** pored dotične ulice.

Ruta će se ponovno izračunati i dotična će ulica biti isključena.

Popis izbjegavanja

Ako su neke ulice isključene iz originalne rute, one se prikazuju pod **Popis za izbjegavanje**.

Pritisnite **DEST**, zatim odaberite **Popis za izbjegavanje** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Za prikaz svih izbjegnutih ulica, odaberite **Prikaži popis**.

Za brisanje svih izbjegavanja i povratak na originalnu rutu, odaberite **Izbriši sve stavke**.

Obilazak

Pritisnite **DEST**, pa odaberite **Obilazak**.

Za promjenu rute za određenu udaljenost, odaberite **Obilazak po udaljenosti**. Prikazat će se izbornik s popisom različitih udaljenosti.

Odaberite željenu udaljenost. Ruta će se sukladno tome ponovno izračunati.

Za blokiranje čitave rute, odaberite **Obilazak cijele rute**. Originalna ruta je blokirana i izračunava se nova ruta do željenog odredišta.

Popis izlaza

Za prikaz popisa sljedećih izlaza i odmorišta na autocesti prilikom vožnje po autocesti, pritisnite **NAV** i nakon toga pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz **Izbornik navigacije**.

Listajte kroz popis i odaberite **Izlaz iz popisa**.

Mogućnosti smjera

Dok je navođenje po ruti uključeno, pritisnite **DEST**, pa odaberite **Opcije rute**.

Prikazat će se popis opcija za izračun rute i vrsta ceste.

Da biste definirali kriterij za izračun rute, uključite neku od opcija: **Najbrži** za najbržu rutu (vremenski), **Najkraći** za najkraću rutu (po udaljenosti) ili **Eco** za rutu s najnižom potrošnjom goriva.

Da biste definirali koje vrste ceste mogu biti uključene u izračun rute, uključite željenu opciju: autoceste, naplata cestarine, trajekti, itd.

Prepoznavanje govora

Opće napomene	56
Upotreba	57
Pregled govornih naredbi	60

Opće napomene

Ugrađeno prepoznavanje govora

Prepoznavanje govora Infotainment sustava omogućuje vam upravljanje različitim funkcijama Infotainment sustava unosom govornih poruka. Prepoznaće komande i brojčane nizove neovisno o relevantnom govorniku. Komande i brojčani nizovi se mogu izgovoriti bez stanke između pojedinih riječi.

U slučaju neispravnog rada ili naredbi, sustav prepoznavanja govora šalje vizualni i/ili zvučni povratni signal i od vas traži da ponovno unesete željenu naredbu. Osim toga, prepoznavanje govora potvrđuje važne komande i ako je potrebno postavljat će upite.

Općenito postoje dva različita načina za izgovor naredbi za izvršavanje zadataka. Većina njih, osim unosa odredišta i govorne tipkovnice, mogu se izvršiti u jednoj naredbi.

Ako je za neku radnju potrebno izdati više od jedne naredbe, učinite sljedeće:

U prvoj naredbi navedite vrstu radnje koju treba izvršiti, primjerice, "Unos odredišta za navigaciju". Sustav će odgovoriti upitima koji će vas voditi kroz dijalog za unos potrebnih informacija. Na primjer, ako je potrebno odredište za navođenje po ruti, izgovorite "Navigacija" ili "Unos odredišta".

Napomena

Kako razgovori koji se vode unutar vozila ne bi doveli do nemamjernog aktiviranja funkcija sustava, prepoznavanje govora ne počinje dok se ne uključi.

Podrška za jezik

- Jezici koji su dostupni za prikaz sustava Infotainment ne moraju nužno svi biti dostupni za sustav prepoznavanja govora.
- Ako sustav prepoznavanja govora ne podržava trenutačno odabrani jezik prikaza, prepoznavanje govora neće biti dostupno.

U tom slučaju potrebno je odabrati drugi jezik za prikaz ako želite upravljati Infotainment sustavom putem glasovnih

naredbi. Za promjenu jezika prikaza pogledajte dio "Jezik" u poglavlju "Postavke sustava" ▷ 22.

Unos adrese za odredišta u stranim zemljama

Ako želite unijeti adresu odredišta smještenog u stranoj zemlji putem govorne naredbe, morate promijeniti jezik prikaza u Infotainment sustavu u jezik te strane zemlje.

Na primjer, ako je prikaz trenutačno postavljen na engleski jezik, a vi želite unijeti ime grada koji se nalazi u Francuskoj, morate promijeniti jezik prikaza u francuski.

Izuzeći: Ako želite unijeti adrese u Belgiji, možete opcijски promijeniti jezik prikaza u francuski ili nizozemski. Za adrese u Švicarskoj možete opcijски promijeniti jezik prikaza u francuski, njemački ili talijanski.

Za promjenu jezika prikaza, pogledajte dio "Jezik" u poglavlju "Postavke sustava" ▷ 22.

Redoslijed unosa za adrese odredišta

Redoslijed kojim se dijelovi adrese moraju unijeti upotrebom sustava prepoznavanja goriva ovisi o zemlji u kojoj se nalazi odredište.

Primjer odgovarajućeg redoslijeda unosa daje sustav.

Aplikacija glasovnog upravljanja putem telefona

Aplikacija glasovnog upravljanja putem telefona Infotainment sustava omogućuje pristup naredbama sustava za prepoznavanje govora na pametnom telefonu. Pogledajte upute za uporabu vašeg pametnog telefona kako biste provjerili podržava li ovu funkciju.

Upotreba

Ugrađeno prepoznavanje govora

Aktiviranje prepoznavanja govora

Napomena

Prepoznavanje govora nije dostupno tijekom aktivnog telefonskog poziva.

Pritisnite ☎ na desnoj strani kola upravljača.

Isključuje se zvuk audio sustava, ☎ na zaslонu je označen, a govornom porukom od vas se traži da izgovorite naredbu.

Čim sustav prepoznavanja govora bude spremان за govornu naredbu, uključit će se zvučni signal bip.

Sada možete izgovoriti glasovnu naredbu za izravno pokretanje funkcije sustava (na primjer reprodukciju radijske postaje) ili za početak slijeda dijaloga s nekoliko faza (na primjer unos adrese odredišta), niže u nastavku pogledajte "Upravljanje putem glasovnih naredbi".

Nakon završetka slijeda dijaloga, prepoznavanje govora automatski se isključuje. Za pokretanje drugog slijeda dijaloga morate ponovno uključiti prepoznavanje govora.

Prilagodba glasnoće govornih poruka
Pritisnite + ili – na desnoj strani kola upravljača.

Prekid govorne poruke

Kada postanete iskusan korisnik, govornu poruku možete prekinuti kratkim pritiskom na  na kolu upravljača.

Odmah će se uključiti zvučni upozoritelj bip i naredbu možete izgovoriti bez čekanja.

Prekidanje slijeda dijaloga

Postoji nekoliko mogućnosti za poništavanje slijeda dijaloga i isključivanje prepoznavanja govora:

- Izgovorite "Poništi" ili "Izađi".
- Pritisnite  na desnoj strani kola upravljača.

U sljedećim situacijama slijed dijaloga automatski se poništava:

- Ako neko vrijeme ne izgovorite naredbe (prema zadanim postavkama sustav će vas tri puta zatražiti izgovaranje naredbe).
- Ako izgovorite naredbe koje sustav ne prepoznaće (prema zadanim postavkama sustav će vas tri puta zatražiti izgovaranje ispravne naredbe).

Rad putem govornih naredbi

Prepoznavanje govora može razumjeti naredbe koje su prirodno izgovorene u obliku rečenice, ili izravne naredbe s primjenom i zadatkom.

Za najbolje rezultate:

- Saslušajte govornu poruku i pričekajte zvučni signal bip prije izgovaranja naredbe ili odgovora.
- Izgovorite "Pomoći" ako želite ponovno saslušati poruku pomoći za trenutačni korak u dijalogu.
- Govornu poruku možete prekinuti ponovnim pritiskom na . Ako želite izravno izgovoriti svoju naredbu, dvaput pritisnite .
- Pričekajte zvučni signal, a zatim prirodnim tonom izgovorite naredbu. U većini slučajeva, stopa prepoznavanja je viša ako su pauze minimalne. Upotrebljavajte kratke i izravne naredbe.

Obično se naredbe za telefon i audio mogu izgovoriti u jednoj naredbi. Na primjer, "Nazovi Davida Smitha", "Reproduciraj", popraćeno imenom izvođača ili nazivom pjesme, ili "Ugodite na", popraćeno radijskom frekvencijom ili frekvencijskim pojasom.

Međutim, odredišta navigacije previše su složena za jednu naredbu. Prvo, izgovorite "Navigacija", a zatim, primjerice, "Adresa" ili "Interesna točka". Sustav će odgovoriti i zatražiti više detalja.

Nakon što izgovorite "Interesna točka" možete odabrati samo glavne lance po nazivu. Lanci su tvrtke koje posluju na najmanje 20 lokacija. Za druge interesne točke izgovorite naziv kategorije, primjerice, "Restorani", "Kupovni centri" ili "Bolnice".

Sustav bolje razumije izravne naredbe, primjerice, "Nazovi 01234567".

Ako izgovorite "Telefon", sustav će razumjeti da želite telefonirati i odgovorit će bitnim pitanjima, sve dok ne prikupi dovoljno detalja. Ako je

telefonski broj spremlijen s imenom i mjestom, izravna naredba treba sadržavati oboje, primjerice "Nazovi Davida Smitha na posao".

Napomena

Izgovorite ime osobe koju želite nazvati po redoslijedu sortiranja koji koristite u telefonskom imeniku: "David Smith" ili "Smith, David".

Odabir stavki s popisa

Kada se prikaže popis u govornoj je poruci od vas zatraženo da potvrdite ili odaberete stavku s tog popisa. Stavka se s popisa može odabrati ručno ili izgovaranjem broja retka stavke.

Popis funkcija zaslona prepoznavanja govora isti je kao popis na drugim zaslonima. Ručno se pomicite po popisu na zaslonu dok sesija prepoznavanja goriva prekida trenutačni događaj prepoznavanja govora i reproducira poruku poput "Odaberite s popisa pomoću ručnih komandi ili pritisnite tipku za natrag na prednjoj ploči kako biste pokušali ponovno".

Ako ne izvršite ručni odabir u roku 15 sekundi, sesija prepoznavanja govora će se prekinuti, pojavit će se poruka i ponovno će se prikazati prethodni zaslon.

Naredba "Natrag"

Za povratak na prethodni korak dijaloga, možete učiniti i sljedeće: izgovorite "Natrag" ili pritisnite BACK na infotainment sustavu.

Naredba "Pomoć"

Nakon što izgovorite "Pomoć" bit će izgovorena poruka za pomoć za trenutačni korak dijaloga.

Za prekid poruke za pomoć, ponovno pritisnite ». Uključit će se zvučni signal bip. Možete izgovoriti naredbu.

Aplikacija glasovnog upravljanja putem telefona

Uključivanje funkcije glasovnog upravljanja putem telefona

Pritisnite i zadržite » na desnoj strani upravljača, sve dok se sesija prepoznavanja govora ne pokrene.

Dodatne informacije možete pronaći u uputama za upotrebu pametnog telefona.

Prilagodba glasnoće govornih poruka
Pritisnite + ili – na desnoj strani kola upravljača.

Isključivanje funkcije glasovnog upravljanja putem telefona

Pritisnite » na desnoj strani kola upravljača. Sesija prepoznavanja govora je završena.

Pregled govornih naredbi

Donja tablica sadrži pregled najvažnijih govornih naredbi.

Izbornik	Radnja	Govorne naredbe
Svi izbornici	Potvrđan odgovor na pitanje sustava	"(Yes Yep Yup Ya Sure Right Correct OK Positive You got it Probably You bet)"
	Negirajući odgovor na pitanje sustava	"(No Nope Na No Way Wrong Incorrect Negative Not Really No I said No I did not No I do not)"
	Otkazivanje sesije	"Cancel"
	Vraćanje na prethodni korak	"(Go Back Previous Back)"
	Traženje pomoći	"Help" "More Commands"
Aktiviranje ili deaktiviranje "Verbose" (rječito)	[Set] Verbose On	"[Set] Verbose On"
	[Set] Verbose Off	"[Set] Verbose Off"
Traženje trenutnog glazbenog izvora		"What is playing"

Izbornik	Radnja	Govorne naredbe
Izbornik radija	Odabir valnog područja	"[Tune Tune to] F M [Radio]" "[Tune Tune to] A M [Radio]" "[Tune Tune to] D A B [Radio]"
	Biranje postaje	"Tune FM ..." "Tune AM ..." "Tune D A B ..."
Izbornik multimedije	Biranje modijskog izvora	"[Play] C D" "[Play] U S B" "[Play] [Front] AUX" "[Play] Bluetooth Audio"
	Biranje kategorije pretraživanja	"Play artist ..." "Play album ... by ..." "Play genre ..." "Play folder ..." "Play play list ..." "Play composer ..." "Play audio book ..."
	Biranje pjesme	"Play Song ... [by ...]"

Izbornik	Radnja	Govorne naredbe
Izbornik navigacije	Unošenje odredišta	"Directed [Destination] Address [entry] (enter go to navigate to) [Destination] Address Directed" "Navi Navigation Destination", "[Destination] Address [entry] (enter go to navigate to) [Destination] Address" "Navi Navigation Destination", "Intersection Junction"
	Unošenje POI	"Navi Navigation Destination", "POI (Place Point) of Interest" "Navi Navigation Destination", "(POI (Place Point) of Interest) (nearby near me)" "Navi Navigation Destination", "(POI (Place Point) of Interest) around destination" "Navi Navigation Destination", "(POI (Place Point) of Interest) along route"
	Unošenje kućne adrese	"Navi Navigation Destination", "Go [to] home"
	Traženje trenutne lokacije	"Navi Navigation Destination", "Where am I (My Current) location"

Izbornik	Radnja	Govorne naredbe
Izbornik navigacije	Dodavanje točke puta	"Navi Navigation Destination", "Add waypoint Directed Address" "Navi Navigation Destination", "Add Waypoint ([Destination] Address [entry] (enter go to navigate to) [Destination] Address)" "Navi Navigation Destination", "Add Waypoint (POI (Place Point) of Interest)" "Navi Navigation Destination", "Add waypoint (Intersection Junction)" "Navi Navigation Destination", "Add Waypoint [(Go Navigate) to] contact" "Navi Navigation Destination", "Add Waypoint [(Go Navigate) [to]] home"
	Brisanje točke puta	"Navi Navigation Destination", "Izbriši međutočku"
	Poništavanje navođenja po ruti	"Navi Navigation Destination", "(stop cancel) (directions route [guidance] driving instructions)"
Aktiviranje/ deaktiviranje glasovnog navođenja		"[Set] Voice Guidance On" "[Set] Voice Guidance Off"

Izbornik	Radnja	Govorne naredbe
Izbornik za telefon	Uparivanje uređaja	"(Pair [Device] Connect)"
	Biranje broja	"Digit Dial" "((Dial Call) Number DP Item (Dial Call) Name DP Item [on cell at home at work on mobile])"
	Ponovno biranje zadnjeg broja	"(Redial Redial Last Number)"
	Brisanje brojki	"Clear" "Clear All"
	Čitanje tekstualne poruke	"Read S M S [Messages] Read (Texts Messages) Read Text Messages"

... : na mjestu dinamičkog razmaka treba umetnuti određene nazive

| : okomita pregrada razdvaja alternative

() : okrugle zagrade ograđuju alternative

[] : uglate zagrade označavaju opciske dijelove naredbe

, : zarez odvaja potrebne korake u slijedu

Telefon

Opće napomene	65
Bluetooth povezivanje	66
Hitan poziv	67
Rad	68
Tekstualne poruke	71
Mobilni telefoni i CB radio uređaji	72

Opće napomene

Portal telefona vam pruža mogućnost obavljanja telefonskog razgovora putem mikrofona u vozilu i zvučnika vozila kao i upravljanje najvažnijim funkcijama mobilnog telefona putem infotainment sustava u vozilu. Da biste mogli koristiti portal telefona, mobilni telefon mora biti spojen putem Bluetooth veze.

Portalom telefona se opcionalno može upravljati preko sustava prepoznavanja govora.

Ne podržava svaki mobilni telefon sve funkcije portala telefona. Moguće funkcije telefona ovise o određenom mobilnom telefonu i mrežnom pružatelju usluga. Dodatne informacije o tome ćete pronaći u uputama za uporabu za vaš mobilni telefon ili možete kontaktirati svog pružatelja mrežnih usluga.

Važne informacije za upravljanje i sigurnost prometa

⚠️ Upozorenje

Mobilni telefoni imaju utjecaj na vašu okolinu. Zbog toga su doneseni sigurnosni propisi i smjernice. Trebate se upoznati s određenim smjernicama prije uporabe telefona.

⚠️ Upozorenje

Uporaba handsfree mogućnosti (pričanje bez uporabe ruku) tijekom vožnje može biti opasna jer vam je koncentracija smanjena tijekom telefoniranja. Parkirajte vozilo prije uporabe handsfree mogućnosti. Poštujte propise zemlje u kojoj se trenutno nalazite.

Ne zaboravite specijalne propise koji se primjenjuju u specifičnim područjima i uvijek isključite mobilni telefon ako je njegova

uporaba zabranjena, ako mobilni telefon uzrokuje smetnje ili ako dođe do opasne situacije.

Bluetooth

Telefonski portal posjeduje certifikat posebne interesne skupine za Bluetooth (SIG).

Više informacija o specifikacijama možete pronaći na internetu na <http://www.bluetooth.com>

Bluetooth povezivanje

Bluetooth je radijski standard za bežično povezivanje, primjerice mobilnih telefona ili drugih uređaja.

Za uspostavu Bluetooth veze s Infotainment sustavom, na Bluetooth uređaju mora biti uključena Bluetooth funkcija. Dodatne informacije potražite u korisničkom priručniku za Bluetooth uređaj.

Putem izbornika **Bluetooth** provodi se prepoznavanje izbornika (izmjena PIN-a između Bluetooth uređaja i

Infotainment sustava) i povezivanje Bluetooth uređaja na Infotainment sustav.

Važne informacije

- Sustav može upariti do pet uređaja.
- Samo jedan prepoznati uređaj može u određenom trenutku biti povezan s Infotainment sustavom.
- Prepoznavanje obično treba provesti samo jedanput, osim kada je uređaj izbrisana s popisa prepoznatih uređaja. Ako je uređaj već prethodno uparen, Infotainment sustav automatski uspostavlja vezu.
- Korištenje funkcije Bluetooth značajno troši bateriju uređaja. Zato priključite uređaj u strujnu utičnicu na punjenje.

Bluetooth izbornik

Za otvaranje izbornika **Bluetooth**, pritisnite **CONFIG**. Odaberite **Postavke telefona** i zatim **Bluetooth**.

Prikazuju se stavke izbornika **Popis uređaja** i **Spari uređaj**.

Uparivanje uređaja

Za pokretanje postupka uparivanja s Infotainment sustavom, odaberite **Spari uređaj**. Prikazat će se poruka s četveročlankastim kodom Infotainment sustava.

Pokrenite postupak uparivanja na Bluetooth uređaju. Po potrebi unesite kod Infotainment sustava u Bluetooth uređaj.

Na Infotainment sustavu prikazuje se šesteročlankasti PIN kod za postupak uparivanja.

Za potvrdu postupka uparivanja:

- Ako je SSP (sigurno jednostavno uparivanje) podržano:
Usporedite PIN kodove prikazane na Infotainment sustavu i Bluetooth uređaju (ako je to od vas zatraženo) i potvrdite poruku na Bluetooth uređaju.
- Ako SSP (sigurno jednostavno uparivanje) nije podržano:
Unesite PIN kod u Bluetooth uređaj i potvrdite unos.

Uređaji su upareni i prikazuje se glavni izbornik telefona.
Telefonski imenik i popis poziva (ako je dostupan) preuzimaju se s Bluetooth uređaja.
Po potrebi potvrdite odgovarajuću poruku na Bluetooth uređaju.

Lista uređaja

Popis uređaja sadrži sve Bluetooth uređaje uparene s Infotainment sustavom.



Ako uparujete novi uređaj, on će se prikazati na popisu uređaja.

Prikључivanje uređaja

Odaberite uređaj koji želite povezati.
Prikazuje se podizbornik.

Odaberite **Odaberi**.

Bit će prekinuta veza s prethodno povezanim uređajem i povezat će se taj uređaj.

Brisanje uređaja

Odaberite uređaj koji želite izbrisati.
Prikazuje se podizbornik.

Odaberite **Brši**.

Uređaj je izbrisан.

Hitan poziv

Upozorenje

Uspostava poziva se ne može jamčiti u svim situacijama. Zbog toga se nemojte oslanjati isključivo na mobilni telefon kada je u pitanju životno važna komunikacija (npr. medicinski hitni slučaj).

U nekim mrežama može biti potrebno imati pravilno umetnutu SIM karticu u mobilni telefon.

Upozorenje

Imajte na umu da pozive možete upućivati i primati putem mobilnog telefona, ako je u području pokrivenom dovoljno jakim signalom. U određenim okolnostima hitni pozivi se ne mogu obaviti na svim mobilnim mrežama, moguće je da se ne mogu obaviti kada su aktivne određene mrežne usluge i/ili funkcije telefona. Upit o tome možete postaviti lokalnim mrežnim operaterima.

Broj za hitnu pomoć može biti različit ovisno o regiji i zemlji. Molimo da se najprije raspitate o točnom broju hitne službe za odgovarajuću regiju.

Uspostavljanje hitnog poziva

Birajte pozivni broj za hitne službe (napr. **112**).

Uspostavljena je telefonska veza s hitnom službom.

Odgovorite kada vas osoblje centra pita o vašem hitnom slučaju.

⚠️ Upozorenje

Ne prekidajte poziv dok to od vas ne zatraži centar hitne službe.

Rad

Čim je uspostavljena Bluetooth veza između vašeg mobilnog telefona i infotainment sustava, mnogim funkcijama mobilnog telefona možete i upravljati putem infotainment sustava.

Nakon uspostavljanja veze između mobilnog telefona i Infotainment sustava podaci mobilnog telefona se šalju u Infotainment sustav. To može potrajati neko vrijeme ovisno o modelu telefona. Tijekom tog perioda, korištenje mobilnog telefona je moguće samo putem infotainment sustava do ograničenog stupnja.

Ne podržava svaki telefon sve funkcije aplikacije za telefon. Stoga su moguća odstupanja od raspona opisanih funkcija.

Glavni izbornik telefona

Za prikaz glavnog izbornika telefona, pritisnite **PHONE**. Prikazuje se sljedeći izbornik (ako je priključen mobilni telefon).



Početak telefonskog poziva

Unos broja

Pritisnite **PHONE**, pa odaberite **Unesi broj**. Prikazat će se tipkovnica.



Unesite željeni broj.

Za brisanje zadnje unesene znamenke, odaberite **Briši** na zaslonu ili pritisnite **BACK** na ploči s instrumentima.

Odaberite **▶** ili **◀** na zaslonu, za pomicanje kursora unutar već unesenog broja.

Za početak biranja broja, odaberite **OK**.

Napomena

Telefonskom imeniku možete pristupiti putem tipkovnice pritiskom na **PB**.

Telefonski imenik

Pritisnite **PHONE**, pa odaberite **Telefon**. **imenik**. Prikazuje se **Pretraži telefonski imenik** izbornik.



Odaberite željeno prvo slovo raspona za prikaz unaprijed zadanog odabira unosa iz telefonskog imenika za koje želite da budu prikazani. Telefonski imenik prelazi na mjesto odabranog slova raspona.



Odaberite željeni unos u telefonski imenik za prikaz brojeva spremljenih pod tim unosom.

Odaberite željeni broj za početak biranja broja.

Sortiranje telefonskog imenika

Telefonski se imenik može sortirati prema prezimenu ili imenu.

Za promjenu redoslijeda sortiranja, odaberite **PHONE**, pa **Postavke telefona**.

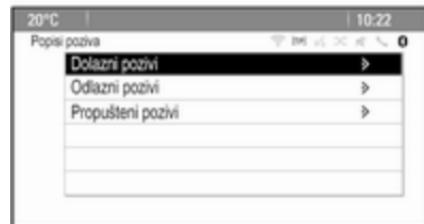
Odaberite **Redoslijed sortiranja** za prikaz odgovarajućeg podizbornika. Uključite željenu opciju.

Napomena

Redoslijed sortiranja morate uzeti u obzir kada koristite funkciju prepoznavanja govora, primjerice "Nazovi David Smith" ili "Nazovi Smith, David".

Liste poziva

Pritisnite **PHONE**, pa odaberite **Popisi poziva**. Prikazuje se **Popisi poziva** izbornik.

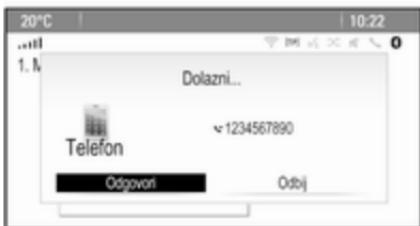


Odaberite željeni popis poziva. Ovisno o odabranom popisu, prikazuju se posljednji dolazni, odlazni i propušteni pozivi.

Odaberite željeni unos na popisu poziva za početak biranja broja.

Dolazni pozivi

Prilikom dolaznog poziva na zaslonu se prikazuje poruka.

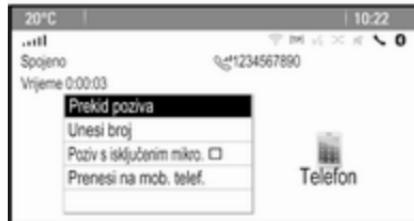


Za preuzimanje poziva, odaberite **Odgovori**.

Za odbacivanje poziva, odaberite **Odbij**.

Funkcije tijekom poziva

Za vrijeme trajanja poziva prikazan je prikaz tijekom poziva.



Prekidanje telefonskog poziva

Za završetak poziva, odaberite **Prekid poziva**.

Isključenje zvuka tijekom poziva

Za privremeno isključenje mikrofona, aktivirajte **Poziv s isključenim mikrofonom**.

Isključite **Poziv s isključenim mikrofonom**, za uključenje mikrofona.

Prebacivanje poziva na slušalice

Odaberite **Prenesi na mob. telef.**, za prebacivanje poziva na mobilni telefon. Prikazuje se **Privatni poziv** izbornik.

Za prebacivanje poziva nazad na Infotainment sustav, odaberite **Prenesi poziv** u izborniku **Privatni poziv**.

Drugi telefonski poziv

Početak drugog telefonskog poziva

Dok je poziv u tijeku, odaberite **Unesi broj** u prikazu tijekom poziva. Prikazat će se tipkovnica. Možete unijeti broj ili ga odabratи iz telefonskog imenika, pogledajte gore.

Drugi dolazni telefonski poziv

Prilikom primitka drugog poziva prikazuje se poruka na dnu zaslona.

Odaberite željenu opciju.

Ako preuzmete drugi poziv, prvi će poziv biti stavljen na čekanje, a drugi će postati aktivan.

Oba će poziva biti prikazana u prikazu tijekom poziva.



Za prebacivanje između poziva, odaberite **Prebac pozive**.

Konferencijski poziv

Odaberite **Spoji pozive**, za aktiviranje oba poziva istodobno.

Spoji pozive se mijenja u Odvoji poziv.

Za završetak konferencijskog poziva, odaberite **Odvoji poziv**.

Prekidanje telefonskih poziva

U konferencijskom pozivu, odaberite **Prekid poziva** za završetak oba telefonska poziva.

Tekstualne poruke

Čim je uspostavljena Bluetooth veza između vašeg mobilnog telefona i Infotainment sustava, ulaznim pretincem za poruke mobilnog telefona možete i upravljati putem Infotainment sustava.

Ne podržava svaki telefon funkciju tekstualnih poruka Infotainment sustava.

Uključivanje aplikacije za poruke na mobilnom telefonu

Prijenos podataka o tekstualnim porukama u Infotainment sustav mora se uključiti na mobilnom telefonu.

Nakon spajanja na Infotainment sustav, od vas se može porukom na vašem mobilnom telefonu zatražiti dopuštenje za pristup tekstualnim porukama mobilnog telefona putem Infotainment sustava. Potvrdite poruku.

Ako se ne prikaže nikakva poruka, pristupite Bluetooth izborniku na vašem mobilnom telefonu, odaberite

naziv Infotainment sustava i aktivirajte odgovarajuću funkciju za pristup.

Napomena

Na našoj web-stranici možete pronaći detaljne informacije za odobrenje pristupa na različitim mobilnim telefonima.

Nakon toga možete odabrat ikonu **Poruke** u početnom izborniku Infotainment sustava.

Dolazna tekstualna poruka

Po primitku nove tekstualne poruke primate poruku s informacijama o imenu ili broju pošiljatelja.

Odaberite jednu od opcija u poruci.

Preslušavanje

Ako želite da vam sustav pročita poruku, odaberite **Poslušajte**.

Prikaz

Za prikaz poruke na zaslonu odaberite odgovarajuću tipku na zaslonu.

Napomena

Poruke se prikazuju na zaslonu samo dok je vozilo parkirano.

Odbacivanje

Za odbacivanje poruke odaberite odgovarajuću tipku na zaslonu.

Odgovaranje

Za izravan odgovor na poruku, odaberite **Odgovori**. Prikazat će se popis unaprijed definiranih poruka.

Odaberite željenu poruku i potvrdite unos.

Poruka je poslana.

Napomena

Nove unaprijed definirane poruke mogu se stvarati u izborniku postavki.

Nazovi

Za pozivanje pošiljatelja tekstualne poruke, odaberite **Poziv**.

Ulagna pošta

Pritisnite ☎, zatim odaberite **Poruke** za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Odaberite **Pristigle poruke**, za prikaz popisa svih poruka u pretincu ulazne pošte.



Odaberite željenu poruku. Poruka se prikazuje na zaslonu.

Napomena

Poruke se prikazuju na zaslonu samo dok je vozilo parkirano.

Ako želite, odaberite jednu od opcija na dnu zaslona (pogledajte gore).

Postavke

Pritisnite ☎, zatim odaberite **Poruke** za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Odaberite **Postavke** za prikaz odgovarajućeg podizbornika. Namjestite postavke po želji.

Mobilni telefoni i CB radio uređaji**Upute za ugradnju i smjernice za rukovanje**

Obavezno se pridržavajte posebnih uputa proizvođača za ugradnju u vozilo i smjernica za rukovanje mobilnog telefona i handsfree uređaja prilikom ugradnje i rukovanja mobilnim telefonom. U suprotnom bi homologacijsko odobrenje za vozilo moglo postati nevažeće (EU direktiva 95/54/EC).

Preporuke za rad bez pogrešaka:

- Vanjsku antenu je potrebno profesionalno ugraditi kako bi se postigao maksimalno moguć domet.
- Maksimalna snaga prijenosa: 10 wata.
- Mobilni telefon treba biti postavljen u odgovarajuću točku. Uzmite u obzir napomenu u priručniku za vlasnika, poglavljje **Sustav zračnih jastuka**.

Zatražite savjet o dozvoljenim mjestima ugradnje za vanjsku antenu ili nosač uređaja, kao i o mogućnostima korištenja uređaja sa snagom odašiljanja većom od 10 wata.

Korištenje dodatka za razgovor bez korištenja ruku sa standardima mobilnih telefona

GSM 900/1800/1900 i UMTS je dozvoljeno samo ako je maksimalna snaga odašiljanja 2 wata za GSM 900 ili 1 wat za druge vrste.

Iz sigurnosnih razloga telefon nemojte koristiti tijekom vožnje. Čak i korištenje handsfree uređaja može ometati tijekom vožnje.

⚠️ Upozorenje

Korištenje radio opreme i mobilnih telefona koji ne zadovoljavaju gore spomenute standarde za mobilne telefone, dozvoljeno je samo s antenom koja se nalazi izvan vozila.

Oprez

Mobilni telefoni i radio oprema mogu uzrokovati kvarove na elektronici vozila kada se koriste u unutrašnjosti vozila bez vanjske antene, osim ako se poštuju gore spomenuti propisi.

Često postavljena pitanja

Često postavljena pitanja 74

Često postavljena pitanja

Prepoznavanje govora

- ② Funkcija prepoznavanja govora ne radi dobro. Kako mogu poboljšati njezinu učinkovitost?
- ! Pričekajte zvučni signal, a zatim prirodnim tonom pokušajte izgovoriti naredbu. Izbjegavajte duge pauze, nemojte koristiti snažan naglasak i izgovarajte umjerenom glasnoćom.
Detaljni opis ⇨ 57.
- ② Glasovni upiti sustava za prepoznavanje govora su predugi. Kako ih mogu prekinuti i izravno izgovoriti naredbu?
- ! Za prekid glasovnih uputa sustava za prepoznavanje govora, pritisnite » na kolu upravljača. Pričekajte zvučni signal, a zatim izgovorite naredbu.
Detaljni opis ⇨ 57.

② Ne mogu odabrati kontakt telefona putem prepoznavanja govora. Što radim krivo?

- ① Infotainment sustav pristupa unosima imenika prema redoslijedu spremanja. Ako je redoslijed sortiranja postavljen na " prezime, ime ", ispravna naredba za pozivanje John Smitha jest "Smith, John".
Detaljni opis ⇨ 56.

② Ne mogu unijeti adresu druge zemlje putem sustava za prepoznavanje govora. Što radim krivo?

- ① Putem sustava za prepoznavanje govora možete unositi adrese samo za odredišta u zemlji u kojoj se govori odabrani jezik sustava, odnosno, ako je sustav podešen na njemački jezik, ne možete unijeti odredište u Francuskoj.
Detaljni opis ⇨ 56.

Telefon

- ② Kako mogu upariti svoj telefon s Infotainment sustavom?
① U cilju uparivanja telefona, pritisnite , odaberite **Postavke telefona**, pa **Bluetooth**. Odaberite **Spari uređaj** i pratite upute sustava Infotainment i na svom mobilnom telefonu. Provjerite je li Bluetooth uključen.

Detaljni opis ⇨ 66.

- ② Kako mogu pristupiti imeniku ili popisu nedavnih poziva putem sustava Infotainment?
① Ovisno o telefonu, morate omogućiti pristup odgovarajućim podacima u postavkama mobilnog telefona. Općenito, preuzimanje imenika i popisa nedavnih poziva ne podržavaju svi mobilni uređaji.

Detaljni opis ⇨ 66.

- ② Iako je pristup imeniku omogućen, nisu svi kontakti dostupni u sustavu Infotainment. Zašto je to tako?

- ① Ovisno o telefonu, sustav Infotainment možda neće moći pročitati kontakte spremljene na SIM kartici.
Detaljni opis ⇨ 66.

Navigacija

- ② Kako mogu mijenjati ukupno vrijeme vožnje ili preostalo vrijeme vožnje i ukupnu udaljenost ili djelomičnu udaljenost?

- ① Dok je aplikacija navigacije aktivna, pritisnite višefunkcijski kotačić za prikaz **Izbornik navigacije**. Odaberite **Promijeni vrijeme/odredište rute** i podešite postavke prema želji.

Detaljni opis ⇨ 39.

- ② Prilikom pritiskanja DEST/NAV, ponekad se prikazuju različiti izbornici. Zašto je to tako?

- ① Ako je aktivno vođenje po ruti, prikazuje se aplikacija odredišta kako biste mogli odabratи odredište.

Detaljni opis ⇨ 43.

Ako navođenje rute nije aktivirano, prikazat će se **Izbornik puta**.

Detaljni opis ⇨ 51.

Audio

- ② Prilikom reprodukcije multimedija datoteka s uređaja povezanog putem značajke Bluetooth, naslov pjesme i izvođač ne prikazuju se na Infotainment sustavu i funkcija pretraživanja multimedije nije dostupna. Zašto je to tako?

- ① Prilikom povezivanja uređaja putem značajke Bluetooth, zbog podržanog protokola za Bluetooth dostupne su samo ograničene funkcije.

Detaljni opis ⇨ 34.

② Infotainment sustav nema tipku za ton na prednjoj ploči. Kako mogu promijeniti postavke tona?

① Izbornik postavki tona dostupan je putem **Početna stranica**.

Pritisnite ☰, pa odaberite **Više** za prikaz drugog **Početna stranica**.

Za pristup izborniku postavki tona, odaberite **Zvuk**.

Detaljni opis ⇨ 20.

Kazalo pojmoveva

A	Datum.....	22
Adresar.....	43	
Aktivacija radija.....	24	
Aktivacija slike putem USB priključka.....	36	
Aktivacija USB audio značajke.....	34	
Aktiviranje CD uređaja.....	31	
Aktiviranje navigacijskog sustava.	39	
Audio datoteke.....	33	
Automatsko podešavanje glasnoće.....	21	
AUX.....	33	
Ažuriranje softvera.....	22	
B		
BACK tipka.....	17	
Balans.....	20	
Bas.....	20	
Bluetooth glazba.....	33	
Bluetooth povezivanje.....	66	
C		
CD uređaj.....	30	
Č		
Često postavljena pitanja.....	74	
D		
DAB (Digitalno emitiranje zvuka)..	28	
Datoteke slika.....	33	
E		
Ekvilizator.....	20	
Elementi upravljanja		
Infotainment sustav.....	8	
Kolo upravljača.....	8	
EQ.....	20	
F		
Fader.....	20	
Formati datoteka.....	30	
Audio datoteke.....	33	
Datoteke slika.....	33	
Format vremena.....	22	
Funkcija za zaštitu od krađe	7	
G		
Glasnoća		
Automatsko podešavanje glasnoće.....	21	
Funkcija potpunog stišavanja....	14	
Glasnoća navigacije.....	21	
Glasnoća obavijesti o prometu..	21	
Glasnoća za zvučnu napomenu	21	
Glasnoća zvona.....	21	
Maksimalna glasnoća pri pokretanju.....	21	
Glasnoća navigacije.....	21	
Glasnoća za zvučnu NAPOMENU	21	

Glasnoća zvona.....	21	Memoriranje postaja.....	26	Upozorenja za navođenje.....	51
Gracenote.....	33	Pozivanje postaja.....	26	Vođenje po ruti.....	51
H		M		Navigacijski sustav.....	38
Hitan poziv.....	67	Maksimalna glasnoća pri pokretanju.....	21	O	
J		Mobilni telefoni i CB radio uređaji	72	Obavijesti o stanju u prometu.....	27
Jezik.....	22	N		Odabir valnog područja.....	24
K		Navigacija		Opće informacije.....	33
Karte.....	39	Adresar.....	43	Opće napomene.....	30, 38, 56, 65
Komandna ploča Infotainment sustava.....	8	Aktualna lokacija.....	39	AUX.....	33
Korištenje.....	14, 24, 31, 39	Govorna poruka.....	51	Bluetooth glazba.....	33
AUX.....	34	Koordinate.....	43	CD.....	30
Bluetooth glazba.....	34	Kućna adresa.....	43	Infotainment sustav.....	6
CD.....	31	Mogućnosti smjera.....	51	Navigacija.....	38
Infotainment sustav.....	14	Nedavna odredišta.....	43	Portal telefona.....	65
Izbornik.....	17	Omiljene rute.....	43	Radio.....	24
Navigacijski sustav.....	39	Općenite postavke.....	39	USB.....	33
Radio.....	24	Popis skretanja.....	51	Osnovno korištenje.....	17
Telefon.....	68	Praćenje lokacija.....	51	P	
USB.....	34, 36	Praćenje rute.....	51	Početna stranica.....	17, 22
Korištenje izbornika.....	17	Prikaz mape.....	39	Podešavanje sustava	
Kućna adresa.....	43	Prometne nesreće.....	51	Jezik.....	22
L		Putovanje s točkom na putu.....	43	Početna stranica.....	22
Liste automatskih memorija.....	25	Rukovanje kartom.....	39	Softver.....	22
Memoriranje postaja.....	25	Simulacija rute.....	39	Vrijeme i datum.....	22
Pozivanje postaja.....	25	Tipkovnica.....	43	Zaslon.....	22
Liste favorita.....	26	TMC postaje.....	51	Popis kategorija.....	24
		Točke interesa.....	43	Popis postaja.....	24
		Unos odredišta.....	43	Popis skretanja.....	51
				Poruke.....	17

Postavke glasnoće.....	21	Radijski podatkovni sustav (RDS).....	27	Telefonski poziv Odgovaranje na poziv.....	68
Postavke sustava.....	22	RDS.....	27	Pozivanje.....	68
Postavke tona.....	20	Regionalni.....	27	Tipkovnica.....	43
Potpuno stišavanje.....	14	TP.....	27	TMC.....	51
Praćenje lokacija.....	51	Traženje postaje.....	24	Točke interesa.....	43
Pregled elemenata upravljanja.....	8	Radio data system (RDS)	27	TP.....	27
Pregled govornih naredbi.....	60	Regionalizacija.....	27	Traženje postaje.....	24
Prepoznavanje glasa.....	56	Reprodukcijsa zvuka.....	34	Tvornički zadane postavke.....	22
Prepoznavanje govora.....	56	S			
Prikaz slika.....	36	Simulacija rute.....	39	Uključivanje Bluetooth glazbe.....	34
Prometne nesreće.....	51	Slike.....	36	Uključivanje funkcije AUX.....	34
Putovanje s točkom na putu.....	43	Srednje.....	20	Uključivanje Infotainment sustava	14
R		T		Uključivanje portala telefona.....	68
Rad.....	68	TA.....	27	Unos odredišta	43
Radio		TA glasnoća.....	21	Uparivanje.....	66
DAB (Digitalno emitiranje		Tekstualne poruke.....	71	Upotreba.....	57
zvuka).....	28	Telefon		USB.....	33
DAB obavijesti.....	28	Bluetooth.....	65	V	
Digitalno emitiranje zvuka.....	28	Bluetooth povezivanje.....	66	Visoki.....	20
Izbornik RDS opcija.....	27	Funkcije tijekom poziva.....	68	Višefunkcijski kotačić.....	17
Liste automatskih memorija.....	25	Konferencijski poziv.....	68	Vođenje	51
Liste favorita.....	26	Posljednji pozivi.....	68	Vođenje po ruti.....	51
Memoriranje postaja.....	25, 26	Pozivi u nuždi.....	67	Vrijeme.....	22
Obavijesti o stanju u prometu.....	27	Tekstualne poruke.....	71	Z	
Odabir valnog područja.....	24	Telefonski imenik.....	68	Zaslon.....	22
Popis kategorija.....	24	Telefonski imenik.....	43, 68		
Popis postaja.....	24				
Pozivanje postaja.....	25, 26				

CD 300

Uvod	82
Radio	92
CD uređaj za reprodukciju	99
AUX ulaz	102
USB priključak	103
Kazalo pojmovra	104

Uvod

Opće napomene	82
Funkcija za zaštitu od krađe	83
Pregled elemenata upravljanja	84
Korištenje	87
Osnovno korištenje	88
Postavke tona	89
Postavke glasnoće	90

Opće napomene

Infotainment sustav vam pruža vrhunski sustav za informacije i zabavu u automobilu.

Za AM, FM i DAB valna područja, radio je opremljen s dvanaest automatski dodjeljivih memorijskih mesta. Nadalje, brojni kanali mogu se ručno memorirati (neovisno o valnom području).

Ugrađeni audio uređaj zabavit će vas putem audio CD-ova i MP3/WMA CD-ova.

Nadalje, možete priključiti vanjske uređaje za spremanje podataka na Infotainment sustav kao dodatne audio izvore.

Digitalni procesor zvuka vam pruža nekoliko predefiniranih načina rada ekvilajzera za optimizaciju zvuka.

Osim toga, Infotainment sustav možete koristiti pomoću komandi na upravljaču ili putem sustava prepoznavanja govora.

Dobro osmišljen dizajn upravljačkih elemenata, jasni zasloni i veliki višefunkcijski kotačić omogućavaju vam jednostavnu i intuitivnu kontrolu sustava.

Napomena

Ovaj priručnik opisuje sve opcije i značajke dostupne za razne Infotainment sustave. Neki opisi, uključujući one za funkcije zaslona i izbornika, možda se ne odnose na vaše vozilo zbog različite izvedbe modela, specifikacija zemlje, posebne opreme ili dodatne opreme.

Važne informacije o upravljanju i sigurnosti prometa

⚠️ Upozorenje

Infotainment sustav treba upotrebljavati tako da se vozilom uvijek može sigurno upravljati. Ako ste u nedoumici, zaustavite vozilo i rukujte Infotainment sustavom dok je ono zaustavljen.

Radio prijem

Radio prijem može biti poremećen statičkim smetnjama, bukom, izobličenjem ili gubitkom prijema zbog:

- promjene udaljenosti u odnosu na odašiljač
- višepojasnog prijema zbog reflektiranja
- zasjenjenja

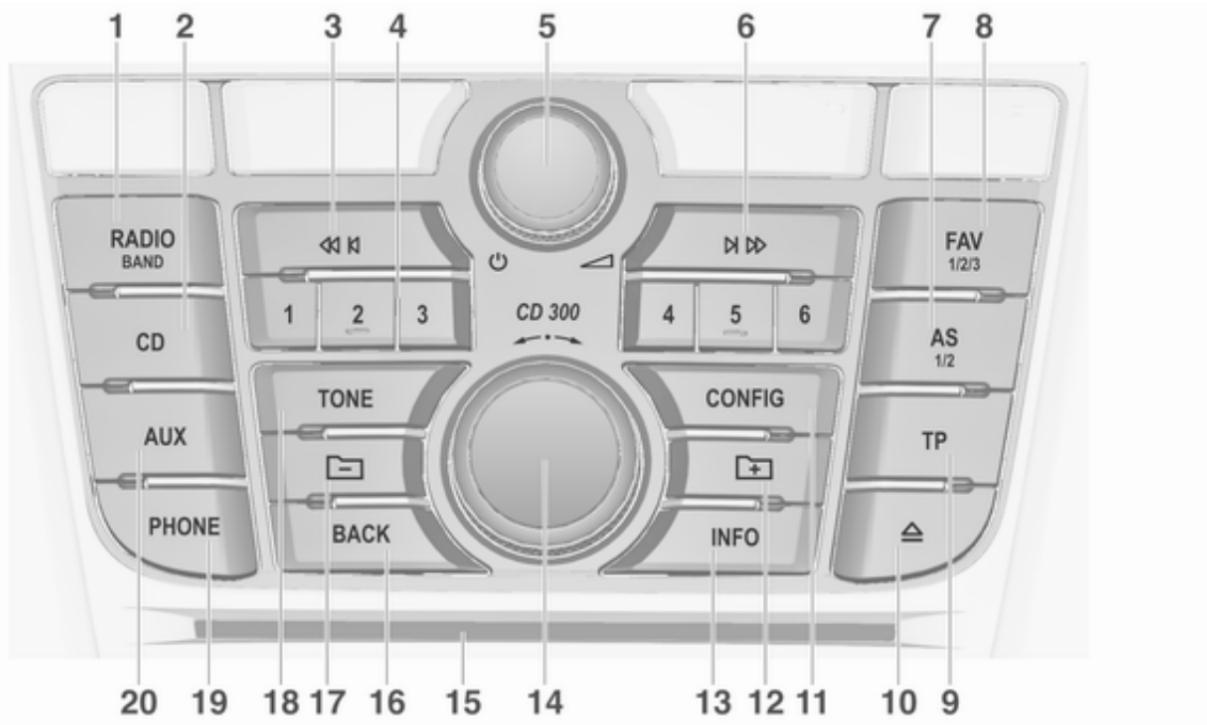
Funkcija za zaštitu od krađe

Infotainment sustav opremljen je elektroničkim sigurnosnim sustavom u svrhu zaštite od krađe.

Stoga infotainment sustav radi samo u vašem vozilu i za kradljivca je beskoristan.

Pregled elemenata upravljanja

CD 300



1	RADIO	
	Aktivira radio ili mijenja valno područje	92
2	CD	
	Pokretanje reproduciranja CD/MP3/WMA	102
3	Traženje natrag	
	Radio: traži natrag	92
	CD/MP3/WMA: preskoči naslov unatrag	100
4	Tipke za radijske postaje 1...6	
	Dugi pritisak: memoriraj postaju	93
	Kratki pritisak: odaberi postaju	93
5	∅	
	Pritisnite: uključuje/ isključuje Infotainment sustav	87
	Zakrenite: podesi glasnoću ...	87
6	Traženje unaprijed	
	Radio: traži naprijed	92
	CD/MP3/WMA: preskoči naslov naprijed	100
7	AS 1/2	
	Razine automatskog memoriranja (unaprijed postavljene radio postaje)	93
	Kratki pritisak: odabir liste automatskog memoriranja	93
	Dugi pritisak: automatski memorira postaje	93
8	FAV 1/2/3	
	Popisi favorita (unaprijed postavljene radio postaje)	93
9	TP	
	Aktiviranje ili deaktiviranje usluge prometnog radija	95
	Ako je Infotainment sustav isključen: prikaži vrijeme i datum	95
10	Izbacivanje CD-a	
	100	
11	CONFIG	
	Otvaranje izbornika postavki	90
12	MP3: mapa niže razine	100
13	INFO	
	Radio: podaci o trenutno uključenoj stanicu	92
	CD/MP3/WMA: podaci o trenutno umetnutom CD-u ..	100
14	Višefunkcijski kotačić	
	Zakrenite: označavanje opcija izbornika ili postavljanje brojčanih vrijednosti	88
	Pritisnite: odabir/ aktiviranje označene opcije; potvrda postavljene vrijednosti; uključivanje/isključivanje funkcije	88
15	Otvor za CD	
	100	

16 BACK

Izbornik: jedna razina
natrag 88

Unos: brisanje zadnjeg
znaka ili cijelog unosa 88

17 MP3: mapa više razine 100**18 TONE**

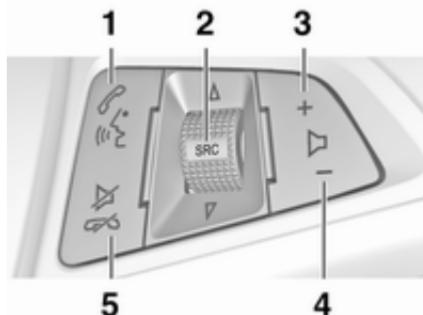
Postavke tona 89

19 PHONE

Aktiviranje potpunog
stišavanja 87

20 AUX

Promjena izvora zvuka 102

Kontrole na kolu upravljača

1 ⏪ ⏫

Nema funkcije

2 SRC (izvor) 87

Pritisnite: odabir izvora
zvuka 87

Dok je radio uključen:
okrenite prema gore /
prema dolje za odabir
sljedeće/prethodne
memorirane radijske
postaje 92

Dok je uključen CD uređaj:
okrenite prema gore /
prema dolje za odabir
sljedećeg/prethodnog CD/
MP3/WMA zapisa 100

3 +

Pojačavanje glasnoće 87

4 -

Smanjivanje glasnoće 87

5 ⏪ ⏫

Pritisnuti: aktiviranje/
deaktiviranje potpunog
stišavanja 87

Korištenje

Elementi upravljanja

Infotainment sustav se upravlja putem funkcijskih tipki, višefunkcijskog kotačića i izbornika koji su prikazani na zaslonu.

Unosi se vrše putem:

- središnje upravljačke jedinice na ploči s instrumentima ⇨ 84
- kontrola na kolu upravljača ⇨ 84

Uključivanje ili isključivanje infotainment sustava

Kratko pritisnite ⓧ. Nakon uključivanja sustava Infotainment aktivan je zadnji odabrani izvor.

Automatsko isključivanje

Ako ste Infotainment sustav uključili pritiskanjem ⓧ kada je kontakt bio isključen, ponovno će se automatski isključiti nakon 10 minuta.

Podešavanje glasnoće

Okrenite ⓧ. Aktualna postavka je prikazana na zaslonu.

Kad je sustav Infotainment uključen, postavljena je zadnja odabrana glasnoća ako je ta glasnoća manja od maksimalne glasnoće pri uključivanju.

Sljedeće se može se postaviti odvojeno:

- maksimalna glasnoća pri pokretanju ⇨ 90
- glasnoća obavijesti o prometu ⇨ 90

Glasnoća ovisno o brzini

Kada je aktivirana glasnoća ovisno o brzini ⇨ 90 glasnoća se automatski prilagođava kako bi se kompenzirala buka ceste i vjetra tijekom vožnje.

Potpuno stišavanje

Za potpuno stišavanje izvora zvuka, pritisnite PHONE.

Za ponovno poništenje potpunog stišavanja: okrenite ⓧ ili ponovno pritisnite PHONE.

Ograničenje glasnoće pri visokim temperaturama

Pri vrlo visokim temperaturama u unutrašnjosti vozila infotainment sustav ograničava maksimalnu podesivu glasnoću. Ako je potrebno, glasnoća se smanjuje automatski.

Načini rada

Radio

Pritisnite RADIO, za otvaranje glavnog radio izbornika ili za promjenu između različitih valnih područja.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje podizbornika s opcijama za odabir postaje.

Detaljan opis radio funkcija ⇨ 92.

Audio uređaji

Pritisnite CD ili AUX, za otvaranje izbornika CD, USB, iPod® ili AUX ili za prebacivanje između tih izbornika.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje podizbornika s opcijama za odabir naslova.

Detaljan opis:

- funkcija CD uređaja ⇨ 100
- funkcija AUX ulaza ⇨ 102
- funkcija USB priključka ⇨ 103

Osnovno korištenje

Višefunkcijski kotačić

Višefunkcijski kotačić je središnji element upravljanja za izbornike.

Zakrenite višefunkcijski kotačić:

- za prikaz opcije izbornika
- za postavljanje brojčane vrijednosti

Pritisnite višefunkcijski kotačić:

- za odabir ili aktiviranje prikazane opcije
- za potvrdu postavljene vrijednosti
- za uključivanje/isključivanje funkcije sustava

BACK tipka

Kratko pritisnite BACK za:

- izlazak iz izbornika
- povratak iz podizbornika na sljedeći izbornik više razine
- brisanje zadnjeg znaka u nizu znakova

Pritisnite i držite BACK nekoliko sekundi, za brisanje čitavog unosa.

Primjeri rada s izbornicima

Elementi izbornika i simboli



Strelice prema dolje i gore 1 označavaju: aktivan je izbornik najgornje razine. Dostupne su dodatne opcije u aktivnom izborniku.

Zakrenite višefunkcijski kotačić za prikaz drugih opcija u aktivnom izborniku.

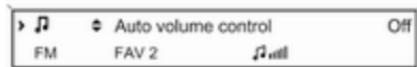
Strelica pod kutom 2 označava: dostupan je podizbornik s dodatnim opcijama.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za odabir prikazane opcije i za otvaranje odgovarajućeg podizbornika.

Strelica usmjerena udesno 3 označava: aktivan je podizbornik prve razine (dvije strelice = aktivan je podizbornik druge razine).

Strelica prema dolje 4 označava: dostupne su dodatne opcije u aktivnom podizborniku.

Aktiviranje postavke

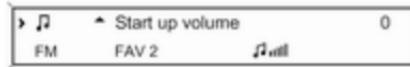


Pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje odgovarajućeg izbornika postavki.

Zakrenite višefunkcijski kotačić za prikaz željene postavke.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za aktiviranje postavke.

Postavljanje vrijednosti



Pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje odgovarajućeg izbornika postavki.

Zakrenite višefunkcijski kotačić za promjenu aktualne vrijednosti postavke.

Pritisnite višefunkcijski kotačić za potvrdu postavljene vrijednosti.

Uključivanje ili isključivanje funkcije



Pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje odgovarajućeg izbornika postavki.

Zakrenite višefunkcijski kotačić za označavanje željene postavke **On** (**Uključeno**) ili **Off** (**Isključeno**).

Pritisnite višefunkcijski kotačić za potvrdu označene postavke.

Postavke tona

U izborniku postavki tona mogu se postaviti karakteristike tona za svako valno područje i svaki izvor zvuka.

Pritisnite **TONE** za otvaranje glavnog izbornika tona.

Postavke dubokih, srednjih i visokih tonova

Odaberite **Bass:** (Duboki tonovi:), **Midrange:** (Tonovi srednjeg područja) ili **Treble:** (Visoki tonovi:).

Postavite željenu vrijednost za odabranu opciju.

Postavljanje raspodjele glasnoće naprijed - natrag

Odaberite **Fader:** (Zvuk naprijed-natrag:).

Postavite željenu vrijednost.

Postavljanje raspodjele glasnoće desno - lijevo

Odaberite **Balance:** (Zvuk lijevo-desno:).

Postavite željenu vrijednost.

Postavljanje individualne postavke na "0"

Odaberite željenu opciju i pritisnite i držite višefunkcijski kotačić nekoliko sekundi.

Postavljanje svih postavki na "0" ili "Off - Isključeno"

Pritisnite i držite **TONE** nekoliko sekundi.

Optimiziranje tona za stil muzike

Odaberite **EQ:** (Ekvilajzer:).

Prikazane opcije nude optimizaciju postavki dubokih, srednjih i visokih tonova za određeni stil muzike.

Odaberite željenu opciju.

Postavke glasnoće

Maximum startup volume (Maksimalna glasnoća pri pokretanju)

Pritisnite **CONFIG**, za otvaranje izbornika postavki sustava.

Odaberite **Audio settings (Audio postavke)** i zatim **Start up Volume (Glasnoća pri uključivanju)**.

Postavite željenu vrijednost.

Speed compensated volume (Glasnoća ovisno o brzini)

Pritisnite **CONFIG**, za otvaranje izbornika postavki sustava.

Odaberite **Audio settings (Audio postavke)** i zatim **Auto volume control (Automatska kontrola glasnoće)**.

Glasnoća ovisno o brzini se može deaktivirati ili se može odabrati prilagodba glasnoće na prikazanom izborniku.

Odaberite željenu opciju.

Glasnoća obavijesti o prometu (TA)

Glasnoća obavijesti o stanju u prometu se može povećati ili smanjiti u proporcionalno s normalnom glasnoćom zvuka.

Pritisnite **CONFIG**, za otvaranje izbornika postavki sustava.

Odaberite **Audio settings** (**Audio postavke**), **RDS options** (**RDS opcije**) ili **TA volume** (**Glasnoća informacija o prometu**).

Postavite željenu glasnoću za povećanje ili smanjenje glasnoće.

Radio

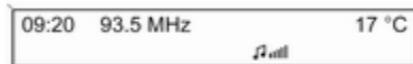
Korištenje	92
Traženje postaje	92
Liste automatskih memorija	93
Liste favorita	93
Izbornici valnog područja	94
Radio data system (RDS)	95
Digitalno emitiranje zvuka	97

Korištenje

Aktiviranje radija

Za otvaranje glavnog izbornika radija, pritisnite **RADIO**.

Primat će se program zadnje reproducirane postaje.



Odabir valnog područja

Za odabir željenog valnog područja, jednom ili nekoliko puta pritisnite **RADIO**.

Primat će se program zadnje reproducirane postaje na tom valnom području.

Traženje postaje

Automatsko traženje postaje

Kratko pritisnite **◀ K** ili **K ▶**, za reproduciranje sljedeće postaje u memoriji postaja.

Ručno traženje postaje

Pritisnite **◀ K** ili **K ▶** nekoliko sekundi, za pokretanje traženja sljedeće postaje čiji se program prima na aktualnom valnom području.

Kada se pronađe tražena frekvencija, postaja se reproducira automatski.

Napomena

Ručno traženje postaje: Ak radio ne pronađe postaju, automatski se prebacuje na osjetljiviju razinu traženja. Ako još uvijek ne može pronaći postaju, ponovno se postavlja zadnja aktivna frekvencija.

Napomena

FM valno područje: kada je RDS funkcija aktivirana, traže se samo RDS postaje \Rightarrow 95 i kada je aktivirana usluga prometnog radija (TP), traže se samo postaje s prometnim uslugama \Rightarrow 95.

Ručni odabir postaje

AM valno područje

Zakrenite višefunkcijski kotačić i postavite frekvenciju optimalnog prijema na popup zaslonu frekvencije.

DAB valno područje

Pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje DAB izbornika i odaberite **DAB manual tuning (Ručni odabir DAB)**.

Zakrenite višefunkcijski kotačić i postavite traženu frekvenciju prijema na popup zaslonu frekvencije.

Liste automatskih memorija

Postaje koje se mogu najbolje primati na valnom području mogu se tražiti i memorirati automatski putem funkcije automatskog memoriranja.

Napomena

Postaja koja se trenutno prima označena je s .

Svako valno područje ima 2 liste automatskih memorija (**AS 1, AS 2**), i na svaku od njih se može memorirati 6 postaja.

Automatsko memoriranje postaja

Pritisnite i držite **AS**, sve dok se ne prikaže poruka o automatskom memoriranju. Na 2 popisa automatske pohrane pohranit će se 12 najjačih postaja na aktualnom valnom području.

Za prekid procedure automatskog memoriranja, pritisnite višefunkcijski kotačić.

Ručno memoriranje postaja

Postaje se također mogu pohraniti ručno na liste automatskih memorija.

Odaberite postaju koja će se memorirati.

Kratko pritisnite **AS**, za otvaranje liste automatskih memorija ili za prebacivanje na drugu listu automatskih memorija.

Za snimanje postaje na poziciju na popisu: pritisnite gumb odgovarajuće postaje 1...6 dok se ne prikaže poruka potvrde.

Napomena

Ručno pohranjene postaje se prebrišu tijekom procesa automatskog pohranjivanja postaja.

Pozivanje postaje

Kratko pritisnite **AS**, za otvaranje liste automatskih memorija ili za prebacivanje na drugu listu automatskih memorija.

Kratko pritisnite jedan od gumba postaje 1...6, za otvaranje postaje na odgovarajućem položaju na popisu.

Liste favorita

Postaje svih valnih područja se mogu ručno memorirati na liste favorita.

Na svaki popis favorita možete memorirati 6 postaja.

Broj dostupnih lista favorita može se konfigurirati (pogledajte u nastavku).

Napomena

Postaja koja se trenutno prima označena je s .

Memoriranje postaje

Odaberite postaju koja će se memorirati.

Kratko pritisnite **FAV**, za otvaranje liste favorita ili za prebacivanje na drugu listu favorita.

Za snimanje postaje na poziciju na popisu: pritisnite gumb odgovarajuće postaje 1...6 dok se ne prikaže poruka potvrde.

Pozivanje postaje

Kratko pritisnite **FAV**, za otvaranje liste favorita ili za prebacivanje na drugu listu favorita.

Kratko pritisnite jedan od gumba postaje 1...6 za otvaranje postaje na odgovarajućem položaju na popisu.

Definiranje broja dostupnih lista favorita

Pritisnite **CONFIG**.

Odaberite **Radio settings (Postavke radija)** i zatim **Radio favourites (Radio postaje favoriti)**.

Odaberite željeni broj dostupnih lista favorita.

Izbornici valnog područja

Alternativne mogućnosti za odabir postaje su dostupne putem izbornika specifičnih za valno područje.

Dok je otvoren glavni izbornik radija pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje odgovarajućeg valnog područja.

Napomena

Sljedeći FM specifični zasloni su prikazani kao primjeri.

Favourites list (Lista favorita)

Odaberite **Favourites list (Lista favorita)**. Prikazuju se sve postaje snimljene u liste favorita.

Odaberite željenu postaju.

Napomena

Postaja koja se trenutno prima označena je s .

Liste postaja**AM/FM valno područje**

Odaberite **AM stations list (Lista AM postaja)** ili **FM stations list (Lista FM postaja)**.

Prikazane su sve AM/FM postaje koje se primaju u aktualnom području prijema.

DAB valno područje

Zakrenite višefunkcijski kotačić.

Prikazane su sve DAB postaje  97 koje se primaju u aktualnom području prijema.

Napomena

Ako prije toga nije izrađena lista postaja, Infotainment sustav provodi automatsko traženje postaje.

Odaberite željenu postaju.

Napomena

Postaja koja se trenutno prima označena je s .

Ažuriranje lista postaja

Ako se postaje memorirane na listi postaja specifičnoj za valno područje više ne mogu primati:

Odaberite odgovarajuću komandu za ažuriranje liste postaja.

Započinje traženje postaje. Jednom kada je traženje završeno reproducirat će se zadnja primljena postaja.

Za prekid traženja postaje, pritisnite višefunkcijski kotačić.

Napomena

Ako se ažurira lista postaja na specifičnom valnom području, ažurira se i odgovarajuća lista kategorije.

Liste kategorije

Brojne RDS postaje \diamond 95 šalju PTY kod, koji označava tip programa kojeg emitiraju (npr. vijesti). Neke postaje također mijenjaju PTY kod ovisno o sadržaju koji se trenutno emitira.

Infotainment sustav memorira ove postaje, sortirane po tipu programa, na odgovarajućoj listi kategorije.

Za traženje tipa programa kojeg definira postaja: odaberite opciju liste kategorije specifičnu za valno područje.

Prikazuje se popis vrsti programa koji su trenutno dostupni.

Odaberite željeni tip programa.

Traži se sljedeća postaja odabranog tipa, čiji se program prima i reproducira.

Lista kategorije se također ažurira kada se ažurira odgovarajuća lista postaja specifična za valno područje.

Napomena

Postaja koja se trenutno prima označena je s .

DAB announcements (DAB obavijesti)

Osim njihovih muzičkih programa brojne DAB postaje \diamond 97 šalju razne kategorije obavijesti.

DAB usluga (program) koja se trenutno prima se prekida kada postoji bilo koja obavijest prethodno aktivirane kategorije koja je na čekanju.

Aktiviranje kategorija obavijesti

Odaberite **DAB announcements (DAB obavijesti)** na DAB izborniku.

Aktivirajte željene kategorije obavijesti.

Istovremeno se može odabrati nekoliko kategorija obavijesti.

Napomena

DAB obavijesti se mogu primati samo ako je aktivirano DAB valno područje.

Radio data system (RDS)

RDS je usluga FM postaja koja značajno olakšava pronalaženje željene postaje i njen prijem bez problema.

Prednosti RDS-a

- Na zaslonu je umjesto frekvencije prikazano ime programa odabrane postaje.
- Tijekom traženja postaja infotainment sustav odabire samo RDS postaje.

- Infotainment sustav uvijek odabire najbolju frekvenciju prijema odabrane postaje putem AF-a (alternativna frekvencija).
- Ovisno o postaji koja se prima, Infotainment sustav prikazuje radio tekst koji može sadržati, na primjer, informacije o aktualnom programu.

Konfiguriranje RDS-a

Za otvaranje izbornika za RDS konfiguraciju:

Pritisnite **CONFIG**.

Odaberite **Audio settings (Audio postavke)** i zatim **RDS options (RDS opcije)**.

TA volume (Glasnoća informacija o prometu)

Glasnoća obavijesti o prometu (TA) se može unaprijed odrediti ⇨ 90.

Uključivanje i isključivanje RDS-a

Postavite opciju **RDS** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

Napomena

Ako je RDS isključen, automatski će se ponovno uključiti kod promjene radijske postaje (putem funkcije pretraživanja ili gumbom za zadane postavke).

Traffic announcement (TA) (Informacije o prometu (TA))

Za trajno uključivanje ili isključivanje TA usluge:

Postavite opciju **Traffic announcement (TA) (Informacije o prometu (TA))** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

Uključivanje i isključivanje regionalizacije

(RDS mora biti uključen za regionalizaciju)

RDS postaje u određeno vrijeme emitiraju različite programe na različitim frekvencijama.

Postavite opciju **Regional (REG) (Regionalni (REG))** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

Ako je regionalizacija uključena, biraju se jedino alternativne frekvencije (AF) s istim regionalnim programima.

Ako je regionalizacija isključena, alternativne frekvencije postaju se odabiru bez obzira na regionalne programe.

RDS pomični tekst

Neke RDS postaje skrivaju ime programa na liniji zaslona kako bi prikazao dodatnu informaciju.

Za sprječavanje prikaza dodatnih informacija:

Postavite **Text scroll freeze (Zaustavljanje pomičnog teksta)** na **On (Uključeno)**.

Radio text: (Radio tekst:)

Ako je aktiviran RDS i prijem RDS postaje, ispod imena programa je prikazana informacija o programu koji se trenutno prima i o glazbenom zapisu koji se trenutno reproducira.

Za pokazivanje ili skrivanje informacije:

Postavite opciju **Radio text: (Radio tekst:)** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

Usluga prometnog radija

(TP = Program o prometu)

Postaje s uslugama prometnog radija su RDS postaje koje šalju vijesti o prometu.

Uključivanje i isključivanje usluge prometnog radija

Za uključivanje i isključivanje čekanja obavijesti o prometu na infotainment sustavu:

Pritisnite **TP**.

- Ako je uključena usluga prometnog radija, [] je prikazano na glavnom radio izborniku.
- Primaju se samo postaje s uslugama prometnog radija.
- Ako aktualna postaja nije postaja s uslugama prometnog radija, automatski započinje traženje sljedeće radio postaje s uslugama prometnog radija.
- Ako je pronađena postaja s uslugama prometnog radija, [TP] je prikazana na glavnom radio izborniku.

- Obavijesti o prometu emitiraju se s odabranom TA glasnoćom ⇨ 90.
- Ako je uključena usluga prometnog radija, prekida se CD/MP3 reprodukcija tijekom trajanja obavijesti o prometu.

Slušanje samo obavijesti o prometu

Uključite uslugu prometnog radija i potpuno stišajte glasnoću na infotainment sustavu.

Blokiranje obavijesti o prometu

Za blokiranje emitiranja obavijesti o stanju u prometu, primjerice, tijekom reprodukcije CD/MP3 zapisa:

Pritisnite **TP** ili višefunkcijski kotačić kako biste potvrdili poništenje poruke na zaslonu.

Obavijest o prometu se prekida, ali usluga prometnog radija ostaje uključena.

EON (Enhanced Other Networks)

S EON-om možete slušati radio obavijesti o prometu čak i ako postaja koju slušate ne emitira vlastitu uslugu prometnog radija. Ako je odabrana

takva postaja, prikazana je u crnoj boji kao za postaje s uslugom prometnog radija **TP**.

Digitalno emitiranje zvuka

DAB emitira radijske postaje digitalno.

DAB postaje su označene imenom programa umjesto frekvencije emitiranja.

Opće napomene

- Putem značajke DAB, nekoliko se radijskih programa (servisa) može emitirati na jednom ansamblu.
- Osim visoke kvalitete digitalnih audio servisa, DAB također može slati podatke povezane s programom i mnogo drugih podatkovnih servisa uključujući informacije o putovanju i prometu.
- Sve dok dani DAB prijemnik može primati signal koji šalje postaja za emitiranje (čak i ako je signal vrlo slab), osigurana je reprodukcija zvuka.

- U slučaju slabog prijama, glasnoća se automatski smanjuje kako bi se izbjegao izlaz neprijatnih šumova.
- Ako je DAB signal preslab da bi ga prijemnik interpretirao, prijem se prekida u potpunosti. To se može izbjечi aktiviranjem **Auto ensemble linking** (Automatsko povezivanje ansambla) i/ili **Auto linking DAB-FM** (Automatsko povezivanje DAB-FM) na izborniku postavki za DAB.
- Smetnje koje uzrokuju postaje koje su na bliskoj frekvenciji (fenomen koji je tipičan za AM i FM prijem) se ne događaju se kod DAB-a.
- Ako se DAB signal reflektira od prirodnih prepreka ili zgrada, kvaliteta prijema je poboljšana, dok je AM ili FM prijem u takvim slučajevima značajno oslabljen.
- Kada je omogućen DAB prijem, FM tuner Infotainment sustava ostaje uključen u pozadini i neprekidno traži FM radijske postaje s najboljim prijemom. Ako je uključena značajka TP

⇒ 95, emitiraju se informacije o stanju u prometu FM radijske postaje čiji je prijem najbolji. Isključite funkciju TP ako ne želite da FM objave o stanju u prometu prekidaju DAB prijem.

Konfiguriranje DAB-a

Pritisnite CONFIG.

Odaberite **Radio settings (Postavke radija)** i zatim **DAB settings (DAB postavke)**.

U konfiguracijskom izborniku su dostupne sljedeće opcije:

- **Auto ensemble linking (Automatsko povezivanje ansambla)**: s ovom funkcijom aktiviranom, uređaj se prebacuje na isti servis (program) na drugom DAB ansamblu (ako je dostupan) kada je DAB signal previše slab da bi ga prijemnik primio.
- **Auto linking DAB-FM (Automatsko povezivanje DAB-FM)**: s ovom funkcijom aktiviranom, uređaj se prebacuje na odgovarajuću FM postaju aktivnog DAB servisa (ako je

dostupna) kada je DAB signal previše slab da bi ga prijemnik primio.

- **Dynamic audio adaption (Dinamička prilagodba zvuka)**: s ovom funkcijom aktiviranom, dinamičko područje DAB signala je smanjeno. To znači da je smanjena razina glasnih zvukova, ali ne razina tihih zvukova. Stoga se glasnoća infotainment sustava može pojačati do točke kada su čujni tiki zvukovi, bez da glasni zvukovi budu preglasni.
- **Frequency band (Valno područje)**: nakon odabira ove opcije može se definirati koja DAB valna područja će infotainment sustav primati.

CD uređaj za reprodukciju

Opće napomene	99
Korištenje	100

Opće napomene

CD uređaj infotainment sustava može reproducirati audio CD-ove i MP3/WMA CD-ove.

Važne informacije o audio CD-ima i MP3/WMA CD-ima

Oprez

U nikakvim okolnostima ne stavljajte DVD-e, singl CD-e promjera 8 cm ili CD-e nepravilnog oblika u audio uređaj.

Na CD-e ne smijete stavljati nikakve naljepnice. Ovi diskovi se mogu zaglaviti u CD pogonu i oštetiti uređaj. Tada će biti potrebna zamjena uređaja.

- Moguće je koristiti sljedeće formate CD-a:
CD-ROM Mod 1 i Mod 2
CD-ROM XA Mod 2, Form 1 i Form 2
- Moguće je koristiti sljedeće formate datoteka:

ISO9660 razina 1, razina 2,
Romeo, Joliet.

MP3 i WMA datoteke zapisane u drugačijem od gore navedenog formata možda se neće ispravno reproducirati, a njihovi nazivi datoteka i mape možda se neće ispravno prikazivati.

Napomena

ISO 13346 nije podržan. Možda će biti potrebno ručno odabratiti ISO 9660 tijekom kopiranja audio CD-a, na primjer sa sustavom Windows 7.

- Audio CD-i sa zaštitom od kopiranja, koja nije u skladu s CD standardom, neće se moći pravilno ili se uopće neće moći reproducirati.
- CD-R-i i CD-RW-i koje ste sami snimili su osjetljiviji na loše rukovanje nego unaprijed snimljeni CD-i. Mora biti osigurano pravilno rukovanje, posebice u slučaju CD-R-a i CD-RW-a koje sami snimili. Vidi ispod.

- CD-R-i i CD-RW-i koje ste sami snimili se neće moći pravilno ili se uopće neće moći reproducirati. U takvim slučajevima to nije greška opreme.
- Na mješovitim CD-ima (kombinacija audio naslova i komprimiranih datoteka, npr. MP3, su pohranjeni), dio s audio naslovima i komprimiranim datotekama se može reproducirati odvojeno.
- Izbjegavajte ostavljanje otisaka prstiju prilikom promjene CD-a.
- CD-e vratite natrag u njihove omotnice odmah nakon uklanjanja iz CD uređaja kako biste ih zaštitili od oštećenja i prljavštine.
- Prljavština i tekućine na CD-ima mogu zaprljati leću unutar CD uređaja i prouzročiti greške.
- Zaštitite CD-e od topline i direktnog sunčevog svjetla.
- Za podatke pohranjene na MP3/WMA CD vrijede sljedeća ograničenja:
Broj zapisa: maksimalno 999

Broj mapa: maksimalno 255
 Dubina strukture mape: maks 64 razine (preporučeno: maks 8 razina)
 Broj popisa za reprodukciju: maksimalno 15
 Broj pjesama po popisu za reprodukciju: maksimalno 255
 Primjenjive ekstenzije liste za reprodukciju: .m3u, .pls, .asx, .wpl
 • Ovo poglavlje se bavi samo reprodukcijom MP3 datoteka jer je korištenje MP3 i WMA datoteka identično. Kada je učitan CD s WMA datotekama prikazuju se izbornici povezani s MP3.

Korištenje

Početak reprodukcije CD-a



Pritisnite **CD**, za otvaranje CD ili MP3 izbornika.

Ako se u CD uređaju nalazi CD, započinje njegovo reproduciranje.

Ovisno o podacima snimljenima na audio CD ili MP3 CD, na zaslonu će biti prikazane različite informacije o CD-u i aktualnom muzičkom naslovu.

Umetanje CD-a

Umetnите CD, s otisnutom stranom okrenutom prema gore, u otvor CD-a dok se ne uvuče.

Napomena

Ako je CD umetnut, u gornjem redu zaslona prikazat će se simbol za CD.

Promjena pogleda standardne stranice

Tijekom audio CD ili MP3 reprodukcije: pritisnite višefunkcijski kotačić i zatim odaberite **Default CD page view** (**Osnovni pogled CD stranice**) ili **Default MP3 page view** (**Osnovni pogled MP3 stranice**).

Odaberite željenu opciju.

Promjena razine mape

Pritisnite ili , za promjenu na višu ili nižu razinu mape.

Preskakanje na sljedeći ili prethodni naslov

Kratko pritisnite .

Brzo pomicanje naprijed ili natrag

Pritisnite i držite , za brzo prelaženje trenutno odabranog naslova prema naprijed ili natrag.

Odabir naslova korištenjem audio CD ili MP3 izbornika

Tijekom reprodukcije audio CD-a

Pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje odgovarajućeg audio CD izbornika.

Za reprodukciju svih naslova slučajnim redoslijedom: postavite **Shuffle songs (Reproduciraj pjesme slučajnim redoslijedom)** na On (**Uključeno**).

Za odabir naslova na audio CD-u: odaberite **Track list (Lista naslova)** i zatim odaberite željeni naslov.

Tijekom reprodukcije MP3 datoteke

Pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje odgovarajućeg MP3 izbornika.

Za reprodukciju svih naslova slučajnim redoslijedom: postavite **Shuffle songs (Reproduciraj pjesme slučajnim redoslijedom)** na On (**Uključeno**).

Za odabir naslona iz mape ili liste za reprodukciju: odaberite **Playlists/Folders (Liste za reprodukciju/Mape)**.

Odaberite mapu ili listu za reprodukciju i zatim odaberite željeni naslov.

Napomena

Ako CD sadrži i audio i MP3 podatke, audio podaci se mogu odabrati na **Playlists/Folders (Liste za reprodukciju/Mape)**.

Za otvaranje izbornika s dodatnim opcijama za traženje i odabir naslova: odaberite **Search (Traženje)**. Dostupne opcije ovise o podacima snimljenima na MP3 CD.

Proces traženja na MP3 CD-u može potrajati nekoliko minuta. Tijekom tog vremena će se primati program zadnje reproducirane postaje.

Vađenje CD-a

Pritisnite .

CD se gura van iz CD ležišta.

Ako se nakon izbacivanja CD ne izvadi, nakon nekoliko sekundi će se automatski ponovno uvući.

AUX ulaz

Opće napomene	102
Korištenje	102

Opće napomene

Na središnjoj konzoli postoji AUX priključak za spajanje vanjskih izvora zvuka.

Moguće je, primjerice, priključiti prijenosni CD uređaj preko utikača 3,5 mm na AUX ulaz.

Napomena

Priklučak se uvijek mora održavati čist i suh.

Korištenje

Pritisnite **AUX** jednom ili nekoliko puta, za aktiviranje AUX načina rada.



Izvorom zvuka koji je spojen na AUX ulaz može se upravljati samo upravljačkim elementima na izvoru zvuka.

USB priključak

Opće napomene	103
Reprodukacija snimljenih audio datoteka	103

Opće napomene

Na središnjoj konzoli postoji USB priključak za priključivanje vanjskih izvora zvuka.

Uređajima spojenima na USB priključak se rukuje putem kontrola i izbornika infotainment sustava.

Napomena

Priklučak se uvijek mora održavati čist i suh.

Reprodukacija snimljenih audio datoteka

Pritisnite **AUX** jednom ili nekoliko puta, za aktiviranje USB načina rada.

Započinje reproduciranje audio podataka pohranjenih na USB uređaju.

Rad s izvorima podataka spojenima putem USB-a uglavnom je isti kao i za audio MP3 CD ⇨ 100.

Na sljedećim stranicama opisani su samo aspekti rada koji su različiti/dodatni.

Rukovanje i zasloni ekrana su opisani samo za USB memorije. Rad drugih uređaja općenito je jednak.

Odabir naslova korištenjem USB izbornika

Pritisnite višefunkcijski kotačić za otvaranje odgovarajućeg USB izbornika.

Za reprodukciju svih naslova redom: odaberite **Play all (Reproduciraj sve)**.

Za prikaz izbornika s raznim dodatnim opcijama za traženje i odabir naslova: odaberite **Search (Traženje)**.

Proces traženja na USB uređaju može potrajati nekoliko minuta.

Tijekom tog vremena će se primati program zadnje reproducirane postaje.

Za reprodukciju svih naslova slučajnim redoslijedom: postavite **Shuffle songs (random) (Slučajni redoslijed reprodukcije)** na On (Uključeno).

Za ponavljanje trenutno reproduciranog naslova: postavite **Repeat (Ponovi)** na On (Uključeno).

Kazalo pojmoveva

A	Aktiviranje CD uređaja.....	100
	Aktiviranje radija.....	92
	Ažuriranje lista postaja.....	94
B	BACK tipka.....	88
C	CD uređaj	
	korištenje.....	100
	uključivanje.....	100
	važne informacije.....	99
D	DAB (Digitalno emitiranje zvuka) ..	97
	Digitalno emitiranje zvuka.....	97
E	Enhanced Other Networks.....	95
	EON.....	95
F	Funkcija za zaštitu od krađe	83
G	Glasnoća ovisno o brzini.....	87
I	Infotainment sustav	
	glasnoća obavijesti o prometu. .	90
	glasnoća ovisno o brzini.....	90
	maksimalna glasnoća pri pokretanju.....	90
	postavke glasnoće.....	90
	postavke tona.....	89
	Izbornici valnog područja.....	94
K	Konfiguiranje DAB-a.....	97
	Konfiguiranje RDS-a.....	95
	Korištenje.....	87, 92, 100, 102
	Korištenje AUX ulaza.....	102
	Korištenje CD uređaja.....	100
	Korištenje infotainment sustava ..	87
	Korištenje izbornika.....	88
	Korištenje radija.....	92
	Korištenje USB priključka.....	103
L	Liste automatskih memorija.....	93
	Liste favorita.....	93
M	Memoriranje postaja.....	93
O	Obavijesti o prometu.....	90
	Odabir valnog područja.....	92
	Opće napomene.....	82, 99, 102, 103
	Osnovno korištenje.....	88

P

Početak reprodukcije CD-a.....	100
Podešavanje glasnoće.....	87
Postavke glasnoće.....	90
Postavke tona.....	89
Potpuno stišavanje.....	87
Pozivanje postaja.....	93
Pregled elemenata upravljanja.....	84

R**Radio**

Radio data system (RDS).....	95
Digitalno emitiranje zvuka (DAB).....	97
izbornici valnog područja.....	94
korištenje.....	92
liste automatskih memorija.....	93
liste favorita.....	93
liste postaja.....	94
odabir valnog područja.....	92
traženje postaje.....	92
uključivanje.....	92
Radio data system (RDS)	95
RDS.....	95
Regionalizacija.....	95
Reprodukcijska snimljenih audio datoteka.....	103

T

Traženje postaje.....	92
-----------------------	----

U

Uključivanje ili isključivanje infotainment sustava.....	87
Uključivanje radija.....	92

V	
Višefunkcijski kotačić.....	88

www.opel.com

Copyright by ADAM OPEL GmbH, Rüsselsheim, Germany.

Informacije sadržane u ovom izdanju vrijede od datuma navedenog u nastavku. Adam Opel GmbH pridržava pravo izmjena tehničkih specifikacija, značajki i dizajna vozila na koja se odnose informacije navedene u ovom izdanju, kao i promjena samog izdanja.

Izdanje: kolovoz 2017, ADAM OPEL GmbH, Rüsselsheim.

Tiskano na papiru bijeljenom bez klor-a.

ID-OCAAILE1708-hr

